Innovation and Networks Executive Agency
Department C - Connecting Europe Facility (CEF)

GRANT AGREEMENT
UNDER THE CONNECTING EUROPE FACILITY (CEF) -
TELECOMMUNICATIONS SECTOR

AGREEMENT No INEA/CEF/ICT/A2017/1565710

The Innovation and Networks Executive Agency (INEA) ("the Agency"), under the powers delegated by the European Commission ("the Commission"), represented for the purposes of signature of this Agreement by the Head of Department C of the Agency, Andreas Boschen,

on the one part,

and

1. Research Institute for Linguistics of the Hungarian Academy of Sciences (RILMTA)
Public Law Body
Registration No 039695
Benczúr 33
1068 Budapest
Hungary
VAT No 15300571242,

hereinafter referred to as “the coordinator”, represented for the purposes of signature of this Agreement by Director, Gábor Prószéky

and the following other beneficiaries:

2. Institute for Bulgarian Language "Prof. Lyubomir Andreychin" (IBL) - established in Bulgaria
3. University of Zagreb, Faculty of Humanities and Social Sciences (FFZG) - established in Croatia
4. Institute of Computer Science, Polish Academy of Sciences (IPi-PAN) - established in Poland
5. Institutul de Cercetari pentru Inteligența Artificială, Academia Română (RACAI) - established in Romania
6. Jazykovedný ústav L. Štúra Slovenskej akadémie vied (LSIL) - established in Slovakia
7. "Jožef Stefan" Institute (JSI) - established in Slovenia
duly represented by the coordinator by virtue of the mandates included in Annex IV for the signature of this Agreement.

hereinafter referred to collectively as “the beneficiaries”, and individually as “beneficiary” for the purposes of this Agreement where a provision applies without distinction between the coordinator or another beneficiary,

on the other part,

HAVE AGREED

to the Special Conditions (hereinafter referred to as “the Special Conditions”) and the following Annexes:

Annex I Description of the action
Annex II General Conditions (hereinafter referred to as “the General Conditions”)
Annex III Estimated budget of the action
Annex IV Mandates provided to the coordinator by the other beneficiaries
Annex V Model technical report(s)
Annex VI Model financial statement(s)
Annex VII Model terms of reference for the certificate on the financial statements

which form an integral part of this Agreement. hereinafter referred to as "the Agreement".

The terms set out in the Special Conditions shall take precedence over those set out in the Annexes.

The terms of Annex II "General Conditions" shall take precedence over the other Annexes.
SPECIAL CONDITIONS

TABLE OF CONTENT

| ARTICLE 1 | SUBJECT MATTER OF THE AGREEMENT |
| ARTICLE 2 | ENTRY INTO FORCE OF THE AGREEMENT AND DURATION OF THE ACTION |
| ARTICLE 3 | MAXIMUM AMOUNT AND FORM OF THE GRANT |
| ARTICLE 4 | ADDITIONAL PROVISIONS ON REPORTING, PAYMENTS AND PAYMENT ARRANGEMENTS |
| ARTICLE 5 | BANK ACCOUNT FOR PAYMENTS |
| ARTICLE 6 | DATA CONTROLLER AND COMMUNICATION DETAILS OF THE PARTIES |
| ARTICLE 7 | ENTITIES AFFILIATED TO THE BENEFICIARIES |
| ARTICLE 8 | IMPLEMENTING BODIES DESIGNATED BY THE BENEFICIARIES |
| ARTICLE 9 | MONO-BENEFICIARY GRANT |
| ARTICLE 10 | ADDITIONAL PROVISIONS ON REIMBURSEMENT OF COSTS DECLARED ON THE BASIS OF THE BENEFICIARY’S USUAL COST ACCOUNTING PRACTICES |
| ARTICLE 11 | ADDITIONAL PROVISIONS ON USE OF THE RESULTS (INCLUDING INTELLECTUAL AND INDUSTRIAL PROPERTY RIGHTS) |
| ARTICLE 12 | OBLIGATION TO CONCLUDE AN INTERNAL CO-OPERATION AGREEMENT |
| ARTICLE 13 | INAPPLICABILITY OF THE NO-PROFIT PRINCIPLE |
| ARTICLE 14 | INELIGIBILITY OF VALUE ADDED TAX |
| ARTICLE 15 | SPECIAL PROVISIONS ON ELIGIBLE COSTS |
| ARTICLE 16 | WAIVING OF THE OBLIGATION TO PROVIDE CERTIFICATES ON THE FINANCIAL STATEMENTS |
| ARTICLE 17 | FINANCIAL SUPPORT TO THIRD PARTIES |
| ARTICLE 18 | IMPLEMENTATION OF ACTION TASKS BY BENEFICIARIES NOT RECEIVING EU FUNDING |
| ARTICLE 19 | SETTLEMENT OF DISPUTES WITH NON EU BENEFICIARIES |
| ARTICLE 20 | BENEFICIARIES WHICH ARE INTERNATIONAL ORGANISATIONS |
| ARTICLE 21 | JOINT AND SEVERAL FINANCIAL LIABILITY FOR RECOVERIES |
| ARTICLE 22 | IMPLEMENTATION OF ACTIVITIES NOT FINANCIALLY SUPPORTED UNDER THE AGREEMENT |
ARTICLE 1 - SUBJECT MATTER OF THE AGREEMENT

The Commission has decided to award a grant, under the terms and conditions set out in the Special Conditions, the General Conditions and the other Annexes to the Agreement, for the action entitled "Multilingual Resources for CEF.AT in the legal domain" ("the action"), action number 2017-EU-IA-0136 as described in Annex I.

With the signature of the Agreement, the beneficiaries accept the grant and agree to implement the action, acting on their own responsibility.

ARTICLE 2 - ENTRY INTO FORCE OF THE AGREEMENT AND DURATION OF THE ACTION

2.1 The Agreement shall enter into force on the date on which the last party signs.

2.2 The action shall run from 01/10/2018 ("the starting date") until 30/09/2020 ("the completion date").

ARTICLE 3 - MAXIMUM AMOUNT AND FORM OF THE GRANT

The grant for the action shall be of a maximum amount of EUR 1,412,786.

The grant shall take the form of:

(a) the reimbursement of 75.00% of the eligible costs of the action ("reimbursement of eligible costs"), which are estimated at EUR 1,883,715 and which are:

(i) actually incurred ("reimbursement of actual costs")
(ii) reimbursement of unit costs: not applicable
(iii) reimbursement of lump sum costs: not applicable
(iv) for indirect costs declared on the basis of a flat-rate of 7% of the total eligible direct costs minus subcontracting costs within the meaning of Article II.10 and costs of financial support to third parties within the meaning of Article II.11 ("reimbursement of flat-rate costs");
(v) declared on the basis of an amount per unit calculated in accordance with the beneficiary’s usual cost accounting practices ("reimbursement of costs declared on the basis of the beneficiary's usual cost accounting practices") for personnel costs

(b) unit contribution: not applicable
(c) lump sum contribution: not applicable
(d) flat-rate contribution: not applicable

ARTICLE 4 - ADDITIONAL PROVISIONS ON REPORTING, PAYMENTS AND PAYMENT ARRANGEMENTS

4.1 Reporting periods and payments
In addition to the provisions set out in Articles II.23 and II.24, the following reporting and payment arrangements shall apply:

4.1.1 Reporting periods

The action is divided into the following reporting periods:
- One single reporting period from the starting date to the completion date of the action.

4.1.2 Payments

Upon entry into force of the Agreement, the Agency shall make the pre-financing payment of EUR 706,393 (seven hundred six thousand three hundred ninety-three euros) to the coordinator in accordance with Article II.24.1.

At the end of each reporting period, except the last reporting period, the Agency shall make an interim payment to the coordinator in accordance with Article II.24.2.

At the end of the last reporting period, the Agency shall make the payment of the balance to the coordinator in accordance with Article II.24.3.

4.2 Time limit for payments

The time limit for the Agency to make the payment of the balance is 90 days.

4.3 Language and submission means of requests for payment, reports and financial statements

All requests for payments, reports and financial statements shall be submitted in English.

Those documents or, if applicable, scanned copies of the original signed paper versions and electronic files, shall be sent via e-mail to the e-mail address specified in Article 6.2.

ARTICLE 5 – BANK ACCOUNT FOR PAYMENTS

All payments shall be made to the coordinator's bank account as indicated below:

Name of bank: MAGYAR ALLAMKINCSTAR
Precise denomination of the account holder: MTA NYELVTUDOMANYI INTEZET MTANYTI
Full account number (including bank codes): HU40100320000173173200000000
IBAN code: HU40100320000173173200000000

ARTICLE 6 - DATA CONTROLLER AND COMMUNICATION DETAILS OF THE PARTIES

6.1 Data controller

The entity acting as a data controller according to Article II.6 shall be the Director of the Agency.
6.2 Communication details of the Agency

Any communication addressed to the Agency by post or e-mail shall be sent to the following address:

Innovation and Networks Executive Agency (INEA)  
Department C - Connecting Europe Facility (CEF)  
Unit C5 Telecommunications  
B-1049 Brussels  
Fax: +32(0)2 297 37 27  
E-Mail addresses:  
For general communication: inea@ec.europa.eu  
For the submission of requests for payment, reports and financial statements: INEA-CEF-ICT@ec.europa.eu

Any communication addressed to the Agency by registered mail, courier service or hand-delivery shall be sent to the following address:

Innovation and Networks Executive Agency (INEA)  
Avenue du Bourget, 1  
B-1140 Brussels (Evere)

6.3 Communication details of the beneficiaries

Any communication from the Agency to the beneficiaries shall be sent to the following addresses:

For Research Institute for Linguistics of the Hungarian Academy of Sciences:  
Tamás Váradi  
Head of Department of Language Technology and Applied Linguistics  
Benczúr 33, 1068 Budapest, Hungary  
E-mail address: varadi.tamas@nytud.mta.hu

ARTICLE 7 – ENTITIES AFFILIATED TO THE BENEFICIARIES

Not applicable.

ARTICLE 8 – IMPLEMENTING BODIES DESIGNATED BY THE BENEFICIARIES

Not applicable.

ARTICLE 9 - MONO-BENEFICIARY GRANT

Not applicable.

ARTICLE 10 – ADDITIONAL PROVISIONS ON REIMBURSEMENT OF COSTS DECLARED ON THE BASIS OF THE BENEFICIARY’S USUAL COST ACCOUNTING PRACTICES
In addition to the conditions set out in Article II.20.5, where, in accordance with point (v) of Article 3(a) the grant takes the form of the reimbursement of unit costs, lump sum costs or flat-rate costs declared by the beneficiary on the basis of its usual cost accounting practices, the beneficiary shall ensure that the cost accounting practices used are also in compliance with the conditions laid down in Commission Decision C(2016)478 of 3 February 2016.

ARTICLE 11 — ADDITIONAL PROVISIONS ON USE OF THE RESULTS (INCLUDING INTELLECTUAL AND INDUSTRIAL PROPERTY RIGHTS)

In addition to the provisions of Article II.8.3, the beneficiaries shall warrant that the Agency has the rights to:
- summarise the results of the action and distribute the summary;
- extract a part (e.g. audio or video files) of, divide into parts or compile the results of the action.

ARTICLE 12 — OBLIGATION TO CONCLUDE AN INTERNAL CO-OPERATION AGREEMENT

Not applicable.

ARTICLE 13 - INAPPLICABILITY OF THE NO-PROFIT PRINCIPLE

Not applicable.

ARTICLE 14 - INELIGIBILITY OF VALUE ADDED TAX

By way of derogation from point (h) of Article II.19.2, amounts of value added tax (VAT) paid are not eligible for the following beneficiaries: Institute for Bulgarian Language "Prof. Lyubomir Andreychin", University of Zagreb, Faculty of Humanities and Social Sciences, Research Institute for Linguistics of the Hungarian Academy of Sciences, Institute of Computer Science, Polish Academy of Sciences, Institutul de Cercetări pentru Inteligenta Artificiala, Academia Romana, Jazykovedný ústav L. Štúra Slovenskej akadémie vied and "Jožef Stefan" Institute.

ARTICLE 15 - SPECIAL PROVISIONS ON ELIGIBLE COSTS

Not applicable.

ARTICLE 16 – WAIVING OF THE OBLIGATION TO PROVIDE CERTIFICATES ON THE FINANCIAL STATEMENTS

Not applicable.

ARTICLE 17 - FINANCIAL SUPPORT TO THIRD PARTIES

Article II.11 is not applicable.

ARTICLE 18 — IMPLEMENTATION OF ACTION TASKS BY BENEFICIARIES
NOT RECEIVING EU FUNDING

Not applicable.

ARTICLE 19 – SETTLEMENT OF DISPUTES WITH NON EU BENEFICIARIES

Not applicable.

ARTICLE 20 – BENEFICIARIES WHICH ARE INTERNATIONAL ORGANISATIONS

Not applicable.

ARTICLE 21 – JOINT AND SEVERAL FINANCIAL LIABILITY FOR RECOVERIES

Not applicable.

ARTICLE 22 – IMPLEMENTATION OF ACTIVITIES NOT FINANCIALLY SUPPORTED UNDER THE AGREEMENT

Not applicable.

SIGNATURES

For the coordinator

Gábor Pószéky

Done at Budapest, on 25/04/2018

For the Agency

Dirk BECKERS
Director INEA

Andreas Boschen

Done at Brussels, on 07/08/2018

In duplicate in English
ANNEX I
DESCRIPTION OF THE ACTION

ARTICLE I.1 – SCOPE AND OBJECTIVES OF THE ACTION

The overall objective of this Action is to provide automatic translation on the body of national legislation (laws, decrees, regulations) in seven countries: Bulgaria, Croatia, Hungary, Poland, Romania, Slovakia and Slovenia. At present national legislation texts are not automatically available to CEF.AT and present Machine Translation (MT) systems could be improved if they had access to national legislative texts.

The Action aims to process two resources available in all seven languages concerned i.e. the multilingual ontology-based thesaurus EUROVOC on the one hand and the corpora of all national legislation in the respective languages on the other. As a result, the Action will produce the following deliverables:

1) Seven large-scale suitably pre-processed (tokenized and morphologically tagged) monolingual corpora of national legislation documents classified into EUROVOC topics/descriptors and enriched with EUROVOC and IATE terms identified.
2) Comparable corpus of seven languages aligned at the topic level domains identified by EUROVOC descriptors.
3) Croatian English parallel corpus consisting of ca. 1800 legislative documents.

In addition to the expected overall improvement of the MT system in the seven languages concerned, the Action will have an impact both on the e-justice and the Online Dispute Resolution Digital Service Infrastructures as the resources focus on national legislation, which is of direct relevance to both DSI’s.

ARTICLE I.2 – LOCATION OF THE ACTION

I.2.1 Member State(s): Bulgaria, Croatia, Hungary, Poland, Romania, Slovakia, Slovenia

I.2.2 EEA country(ies): not applicable

I.2.3 Third country(ies): not applicable

ARTICLE I.3 – ACTIVITIES

I.3.1 Activities timetable

<table>
<thead>
<tr>
<th>Activity number</th>
<th>Activity title</th>
<th>Indicative start date</th>
<th>Indicative end date</th>
<th>Milestone number</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1</td>
<td>Collection of raw national legislative texts and preprocessing</td>
<td>01/10/2018</td>
<td>31/01/2020</td>
<td>1, 4</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Domain-specific classification of learning</td>
<td>01/06/2019</td>
<td>30/09/2020</td>
<td>2</td>
</tr>
</tbody>
</table>
I.3.2 Activities description

Activity 1: Collection of raw national legislative texts and preprocessing

The activity aims at collecting all national legislation (laws, decrees, regulations) that are in effect in the seven countries of the consortium: Bulgaria, Croatia, Hungary, Poland, Romania, Slovakia and Slovenia. As a result, the activity will produce seven large-scale linguistically processed (tokenized and morphologically tagged) monolingual corpora of national legislation documents. The data will be categorized using multilingual ontology-based thesaurus EUROVOC in Activity 2. In addition, the much needed parallel data set composed of Croatian original legislative documents and their translations to English will be provided as a separate task and will take the form of sentence aligned parallel corpus.

Tasks under this activity include:
1. Collection of national legislative datasets
   National legislative textual data will be collected by partners using publication services available in their countries. If necessary the data will be pre-processed to encode document structure and stored in a common XML representation format.
2. Production of linguistically annotated national legislative corpora
   a. Raw legislative documents will be processed by partners with Language Processing Chains set up individually for each language but offering analysis common for all Action languages: tokenization, morphological analysis, named entity recognition and nominal phrase detection.
   b. For Bulgaria and Poland the Action will reuse LPCs created for CIP Project ATLAS (Applied Technology for Language-Aided CMS) with most recent updates of the tools involved in the processing.
   c. For Croatia, Slovenia the LPCs developed within FP7 Project XLike will be used.
3. Production of aligned Croatian-English parallel corpus
   A collection of Croatian national legislative documents and their English translations has been compiled by the relevant publication service and made available to the partner FFZG for further processing. The parallel corpus consists of at least 1800 documents of Croatian national legislation with ca 500 texts of laws, ca 800 Ordinances, ca 200 decisions, ca 130 regulations etc. The corpus will be processed for sentence alignment and provided in the formats of aligned documents collection and translation memory via ELRC repository and thus immediately usable for training by EC eTranslation service.

The activity will result in the data set in the 7 languages. The results of linguistic processing will be stored in a uniform representation format and made available to ELRC, including:
1. Multilingual corpus of raw legislative documents;

Activity 2: Domain-specific classification of national legislative corpora
The activity aims at
- an annotation of documents in the seven large-scale monolingual corpora of national legislation with the EUROVOC and IATE terms;
- a hierarchical organisation of documents in the corpora into coherent groups where each document is assigned to correct EUROVOC terms;
- a multilingual clustering where each cluster contains similar documents from the national legislation of the seven EU countries.

Tasks under this activity include:
1. Annotation of national legislation with EUROVOC descriptors and IATE terms
   Annotation of the national legislation documents with EUROVOC descriptors and IATE terms serves the purpose of clustering the multilingual documents as described in Task 2.3 below. EuroVoc is a wide-coverage thesaurus with over six thousand classes. The IATE gives access to a database of EU inter-institutional terminology. The annotation will be based on the tagging and lemmatization obtained under Activity 1. The single and multi-word term detection and annotation will rely on techniques already available for different languages: basic stemming, pattern matching or finite-state transducers for modelling various syntactic structures of multi-word terms.
2. Classifying of national legislation into EUROVOC top level domains
   Classifying the national legislation documents into EUROVOC classes serves the purpose of compiling multilingual domain-specific corpora corresponding to top-level EUROVOC domains from the national legislation documents. Only a few of national legislations has been classified so far according to the EuroVoc Thesaurus (Croatian and Slovenian). The JRC EuroVoc indexer software JEX will be used for a multi-label classification of national legislation documents according to the multilingual EuroVoc thesaurus and establishing links between documents written in different languages. The result will be seven large-scale monolingual corpora of national legislation organized by EUROVOC top level domains in thematically related sets of documents. The classification chain will be set up for all Action languages in order to guarantee sustainability and classification of appropriate documents other than national legislation.
3. Clustering of national legislation
   The clustering will be based on a linguistic analysis of each document in its proper language (Activity 1) that allows extracting language-specific features used for a vector-space representation of the documents. The consortium will use Gaussian Mixture Models clustering to learn the number of clusters automatically. The multilingual clustering will be based on a Shared Nearest Neighbour algorithm, that exploits the cross-language similarity measure. The EUROVOC descriptors and IATE terms annotation (Tasks 2.1 and 2.2) will be used to design a similarity measure of the documents across different languages. The result will be multilingual clusters of similar national legislation documents. The multilingual clustering chain will be set up for all Action languages in order to guarantee sustainability and clustering of appropriate documents other than national legislation.

The activity will result in:
-Seven large-scale monolingual corpora of national legislation annotated with EUROVOC descriptors and IATE terms.
-Seven large-scale monolingual corpora of national legislation documents linked by EUROVOC classes.
-Multilingual corpora aligned at the top level EUROVOC domains.
Activity 3: Semantic alignment of the multilingual corpora

The activity aims at the segmentation of data for cross-lingual semantic alignment; and the cross-lingual semantic alignment.

Tasks under this activity include:
1. Segmentation of data for cross-lingual semantic alignment
   a. Input data for this activity is the multilingual (seven languages) legal corpus annotated with EUROVOC descriptors and IATE terms. This task will provide segmentation of text for micro alignment of semantically equal or related segments of text.
   b. Legislative text genre is highly structured and formalised. This feature will be used to segment the documents into smaller units to make use of the technology employed in cross-lingual semantic alignment. Segments will range from articles to individual sentences. Part of the task is the evaluation of text segmentation to provide optimal results for cross-lingual semantic alignment.
   c. This task strongly depends on the results of activities 1 and 2. First, the consortium will make assessment of segmentation options for all seven languages: sentence splitting, comparing size of paragraphs, identification of higher-level segments in documents (e.g. articles), (manual) evaluation of comparability of text segments on micro level. After the evaluation phase the consortium will prepare a tool for optimal segmentation for all language corpora. This task involves cooperation of all partners as they know the details of the language processing tool chains for the seven languages. The result of the task will be micro segmented documents in all seven languages prepared for cross-lingual semantic alignment.
2. Cross-lingual semantic alignment
   a. This task will provide micro alignments of semantically equal or related segments of text. In general, the task will align textual segments on the sub-document level. Technology used within the task was developed within FP7 Actions XLike (xlike.org) and XLime (xlime.eu), both focused on cross-lingual knowledge-extraction. In particular, for this task the consortium will use the systems and components from Wikifier (wikifier.org), XLing (xling.ijs.si) and EventRegistry (eventregistry.org), all dealing with statistical and semantic cross-lingual annotations and alignments.
   b. Current technology is being used on the news genre for the content alignment of comparable texts for 100 languages. The key characteristics of the systems are: (a) broad vocabulary aligned across many languages based on WikiData resources, where terminology is updated every hour, (b) statistical alignment of textual segments having mechanism to deal with yet unknown words, (c) cross-lingual relation extracting for selected relations using active learning technique with a use of extensive 'featurisation', (d) where available, the consortium will use deep parsing to elicit a structure of sentences which will further improve micro semantic alignment.
   c. The result of the task will be the aligned multilingual comparable corpus and a component in the tool chain integrated from pre-existing components, operating across all target languages for semantic alignment of sub-document text segments.

The activity will result in:
- Multilingual (seven languages) domain-specific corpus segmented for cross-lingual semantic alignment.
- Cross-lingual semantically aligned comparable corpus.

Activity 4: Sustainability
The activity aims to build a single access point service that will integrate the seven language specific processing pipelines. At the beginning of this activity, the consortium will identify the better strategy to ensure documents transmission and data publishing. This will be defined in the Sustainability Plan scheduled at the beginning of Activity. The output of this service will be compliant with the ELRC initiative and thus provide direct input to its repository of language resources.

Tasks under this activity include:
1. **Sustainability plan**
   Sustainability of the Action will be secured by establishing the pipeline for processing the flow of new legislative documents published periodically by seven data providers. The ways of tracking, collecting and/or receiving new documents differ, so in the Sustainability plan the consortium will define the technical solution for each of seven data providers. The Sustainability plan will select a technical solution for the uniform output format from this pipeline. This format should also be compliant with the ELRC initiative.
2. **Prototype of the document flow pipeline**
   The prototype of the document flow processing pipeline will be combined out of existing tools and processing modules already applied in Activities 1-5. It will rely on the technical solution selected in the Sustainability plan in order to accommodate for different input formats and publishing practices from seven national legislative data providers.
3. **Final version of the document flow pipeline**
   The final version of the processing flow pipeline will be a single access point to a web-service active 24/7 on a dedicated virtual server. The incoming new documents will be language identified and directed to the language specific processing flow. The processing result for the new incoming documents will be automatically forwarded.

The activity will result in:
- Sustainability plan
- Prototype version of the Document flow pipeline
- Final version of the Document flow pipeline

**Activity 5: Dissemination**

The activity aims at the dissemination of the Action findings at global, EU and national level.

Tasks under this activity include:
1. **Dissemination plan**
   Dissemination activities will secure Action visibility at global, EU and national level. Plan of activities will be set down in the Dissemination plan and they will be conducted until the end of the Action, while self-sustaining dissemination activities (e.g. web site) will remain active after the Action completion. The main activities will be web presence, presence at the conferences, workshops, awareness days etc. The means to demonstrate the Action activities (e.g. leaflets, brochures, other types of objects, appearance in traditional and e-media, etc.) will be produced or broadcasted.
2. **Dissemination and Action visibility activities**
   The Dissemination and Action visibility activities will be conducted according to the Dissemination plan during the entire Action duration and for particular activities also after its completion
The activity will result in
Dissemination plan, including a list of activities that will be conducted until the end of and after the Action to secure the dissemination and Action visibility.
Final dissemination report, including all activities on dissemination and Action visibility during and after the Action.

**Activity 6: Management**

The activity aims to effectively coordinate and monitor the Action in administrative, technical and financial terms and ensure that the goals of the Action are realised successfully. In particular, it involves continuously controlling, monitoring and assuring the timelines and quality of the deliverables, keeping adequate records of the progress of the Action, scheduling and organizing regular meetings, defining and implementing efficient communication channels to support cooperation within the Action, reporting to the EC and relaying their views to the consortium, managing risks and establishing quality standards for the whole Action. The activity will ensure the central financial administration, monitoring and control in strict observance of all relevant financial regulations.

Tasks under this activity include:
  1. Financial and risk management
This task will address all administrative and financial matters including budget, accounting practice, payments and transfer methods. Specific tasks include: cost and time management by maintaining the Action budget and managing the allocation of resources and accounting. Preparing and compiling the required financial reports according to CEF guidelines. The task also includes monitoring all Action activities and ensuring the successful completion of Activities. It also implements change management procedures and if necessary execute the required contingency plan to minimize any delays and their impact on dependent activities.
  2. Communication and workflow management
This task will involve the overall Action management process and routine. Specific tasks include: dealing with the formal establishment of the legal arrangements between partners and dispute resolution process. scheduling and organizing regular meetings. There will be three meetings. In addition, regular contacts will be maintained digitally with the help of web conference.

The activity will result in
  1. Action website
  2. Mid-term progress report
  3. Final report

**ARTICLE I.4 – MILESTONES AND MEANS OF VERIFICATION**

<table>
<thead>
<tr>
<th>Milestone number</th>
<th>Milestone description</th>
<th>Indicative completion date</th>
<th>Means of verification</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1</td>
<td>Collection and annotation of national legislative texts and prepoessing</td>
<td>31/01/2020</td>
<td>Corpus delivered to ELRC-SHARE</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Domain-specific clustering of corpora completed</td>
<td>30/09/2020</td>
<td>Multilingual corpora of national</td>
</tr>
<tr>
<td>Number</td>
<td>Description</td>
<td>Date</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>--------</td>
<td>------------------------------------------------------------------------------</td>
<td>------------</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Semantic micro alignment of multilingual in-domain training datasets completed</td>
<td>30/06/2020</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Croatian-English Parallel Corpus will be compiled and aligned</td>
<td>31/01/2020</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Document flow monitoring pipeline implemented</td>
<td>31/05/2020</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Dissemination strategy prepared and successfully implemented</td>
<td>30/11/2018</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Action website up and running</td>
<td>15/01/2019</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>Final Action report</td>
<td>30/09/2020</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

Legend:
- Legislation documents annotated with EUROVOC descriptors and IATE terms and clustered into top level EUROVOC domains will be available on the Action website.
- Multilingual corpora of national legislation documents segmented and prepared for cross-lingual micro alignment.
- Corpus delivered to ELRC-SHARE ELRC-SHARE confirm the implementation of the pipeline through reception of the processed result.
- The dissemination plan for dissemination and project visibility activities is delivered.
- URL sent to INEA.
- Final report.
ANNEX II
GENERAL CONDITIONS

TABLE OF CONTENT

PART A – LEGAL AND ADMINISTRATIVE PROVISIONS
II.1 – GENERAL OBLIGATIONS AND ROLES OF THE BENEFICIARIES
II.2 – COMMUNICATIONS BETWEEN THE PARTIES
II.3 – LIABILITY FOR DAMAGES
II.4 – CONFLICT OF INTERESTS
II.5 – CONFIDENTIALITY
II.6 – PROCESSING OF PERSONAL DATA
II.7 – VISIBILITY OF UNION FUNDING
II.8 – PRE-EXISTING RIGHTS AND OWNERSHIP AND USE OF THE RESULTS
(including intellectual and industrial property rights)
II.9 – AWARD OF CONTRACTS NECESSARY FOR THE IMPLEMENTATION OF THE ACTION
II.10 – SUBCONTRACTING OF TASKS FORMING PART OF THE ACTION
II.11 – FINANCIAL SUPPORT TO THIRD PARTIES
II.12 – AMENDMENTS TO THE AGREEMENT
II.13 – ASSIGNMENT OF CLAIMS FOR PAYMENTS TO THIRD PARTIES
II.14 – FORCE MAJEURE
II.15 – SUSPENSION OF THE IMPLEMENTATION OF THE ACTION
II.16 – TERMINATION OF THE AGREEMENT
II.17 – NOT APPLICABLE
II.18 – APPLICABLE LAW, SETTLEMENT OF DISPUTES AND ENFORCEABLE DECISION

PART B – FINANCIAL PROVISIONS
II.19 – ELIGIBLE COSTS
II.20 – IDENTIFIABILITY AND VERIFIABILITY OF THE AMOUNTS DECLARED
II.21 – ELIGIBILITY OF COSTS OF ENTITIES AFFILIATED TO THE BENEFICIARIES AND OF IMPLEMENTING BODIES DESIGNATED BY THE BENEFICIARIES
II.22 – BUDGET TRANSFERS
II.23 – TECHNICAL AND FINANCIAL REPORTING – REQUESTS FOR PAYMENT AND SUPPORTING DOCUMENTS
II.24 – PAYMENTS AND PAYMENT ARRANGEMENTS
II.25 – DETERMINING THE FINAL AMOUNT OF THE GRANT
II.26 – RECOVERY
II.27 – CHECKS, AUDITS AND EVALUATION
PART A – LEGAL AND ADMINISTRATIVE PROVISIONS

ARTICLE II.1 – GENERAL OBLIGATIONS AND ROLES OF THE BENEFICIARIES

II.1.1 General obligations and role of the beneficiaries

The beneficiaries shall:

(a) be jointly and severally responsible for carrying out the action in accordance with the terms and conditions of the Agreement;

(b) be responsible for complying with any legal obligations incumbent on them jointly or individually under applicable EU, international and national law;

(c) make appropriate internal arrangements for the proper implementation of the action, consistent with the provisions of this Agreement; where provided for in the Special Conditions, those arrangements shall take the form of an internal co-operation agreement between the beneficiaries.

II.1.2 General obligations and role of each beneficiary

Each beneficiary shall:

(a) inform the coordinator immediately of any events or circumstances likely to affect or delay the implementation of the action of which the beneficiary is aware;

(b) inform the coordinator immediately of any change in its legal, financial, technical, organisational or ownership situation or of its affiliated entities and of any change in its name, address or legal representative or of its affiliated entities;

(c) submit in due time to the coordinator:

(i) the data needed to draw up the reports, financial statements and other documents provided for in the Agreement;

(ii) all the necessary documents in the event of audits, checks or evaluation in accordance with Article II.27;

(iii) any other information to be provided to the Agency according to the Agreement, except where the Agreement requires that such information is submitted directly by the beneficiary to the Agency.

II.1.3 General obligations and role of the coordinator

The coordinator shall:

(a) monitor that the action is implemented in accordance with the Agreement;
(b) be the intermediary for all communications between the beneficiaries and the Agency, except where provided otherwise in the Agreement, and, in particular, the coordinator shall:

(i) immediately provide the Agency with the information related to any change in the name, address, legal representative as well as in the legal, financial, technical, organisational or ownership situation of any of the beneficiaries or of its affiliated entities, or to any events or circumstances likely to affect or delay the implementation of the action, of which the coordinator is aware;

(ii) bear responsibility for supplying all documents and information to the Agency which may be required under the Agreement, except where provided otherwise in the Agreement; this includes responsibility for submitting the deliverables identified in Annex I, in accordance with the timing and conditions set out in it; where information is required from the other beneficiaries, the coordinator shall bear responsibility for obtaining and verifying this information before passing it on to the Agency;

(c) make the appropriate arrangements for providing any financial guarantees required under the Agreement;

(d) establish the requests for payment in accordance with the Agreement;

(e) ensure that all the appropriate payments are made to the other beneficiaries without unjustified delay;

(f) bear responsibility for providing all the necessary documents in the event of checks and audits initiated before the payment of the balance, and in the event of evaluation in accordance with Article II.27.

The coordinator shall not subcontract any part of its tasks to the other beneficiaries or to any other party.

ARTICLE II.2 – COMMUNICATIONS BETWEEN THE PARTIES

II.2.1 Form and means of communications

Any communication relating to the Agreement or to its implementation shall be made in writing (in paper or electronic form), shall bear the number of the Agreement and shall be made using the communication details identified in Article 6.

Electronic communications shall be confirmed by an original signed paper version of that communication if requested by any of the parties provided that this request is submitted without unjustified delay. The sender shall send the original signed paper version without unjustified delay.

Formal notifications shall be made by registered mail with return receipt or equivalent, or by electronic mail, which provides the sender with compelling evidence that the message was delivered to the specified recipient.
II.2.2 Date of communications

Any communication is deemed to have been made when it is received by the receiving party, unless the agreement refers to the date when the communication was sent.

Electronic communication is deemed to have been received by the receiving party on the day of successful dispatch of that communication, provided that it is sent to the addressee listed in Article 6. Dispatch shall be deemed unsuccessful if the sending party receives a message of non-delivery. In this case, the sending party shall immediately send again such communication to any of the other addresses listed in Article 6. In case of unsuccessful dispatch, the sending party shall not be held in breach of its obligation to send such communication within a specified deadline.

Mail sent to the Agency using the postal services is considered to have been received by the Agency on the date on which it is registered by the department identified in Article 6.2.

Formal notifications made by registered mail with return receipt or equivalent, or by equivalent electronic means, shall be considered to have been received by the receiving party on the date of receipt indicated on the return receipt or equivalent.

ARTICLE II.3 – LIABILITY FOR DAMAGES

II.3.1 The Agency shall not be held liable for any damage caused or sustained by any of the beneficiaries, including any damage caused to third parties as a consequence of or during the implementation of the action.

II.3.2 Except in cases of force majeure, the beneficiaries shall compensate the Agency for any damage sustained by it as a result of the implementation of the action or because the action was not implemented in full compliance with the Agreement.

ARTICLE II.4 - CONFLICT OF INTERESTS

II.4.1 The beneficiaries shall take all necessary measures to prevent any situation where the impartial and objective implementation of the Agreement is compromised for reasons involving economic interest, political or national affinity, family or emotional life or any other shared interest with the Agency, or any third party related to the subject matter of the Agreement (“conflict of interests”).

II.4.2 Any situation constituting or likely to lead to a conflict of interests during the implementation of the Agreement shall be notified to the Agency, in writing, without delay. The beneficiaries shall immediately take all the necessary steps to rectify this situation. The Agency reserves the right to verify that the measures taken are appropriate and may require additional measures to be taken within a specified deadline.

ARTICLE II.5 – CONFIDENTIALITY

II.5.1 The Agency and the beneficiaries shall preserve the confidentiality of any information
and documents, in any form, which are disclosed in writing or orally in relation to the implementation of the Agreement and which are explicitly indicated in writing as confidential. It does not include information that is publicly available.

II.5.2 The Agency and the beneficiaries shall not use confidential information and documents for any reason other than fulfilling their obligations under the Agreement, unless otherwise agreed with the other party in writing.

II.5.3 The Agency and the beneficiaries shall be bound by the obligations referred to in Articles II.5.1 and II.5.2 during the implementation of the Agreement and for a period of five years starting from the payment of the balance, unless:

(a) the party concerned agrees to release the other party from the confidentiality obligations earlier;

(b) the confidential information or documents become public through other means than a breach of the confidentiality obligations;

(c) the disclosure of the confidential information or documents is required by law.

ARTICLE II.6 – PROCESSING OF PERSONAL DATA

II.6.1 Processing of personal data by the Agency

Any personal data included in the Agreement shall be processed by the Agency pursuant to Regulation (EC) No 45/2001 of the European Parliament and of the Council of 18 December 2000 on the protection of individuals with regard to the processing of personal data by the Community institutions and bodies and on the free movement of such data.

Such data shall be processed by the data controller identified in Article 6.1 solely for the purposes of the implementation, management and monitoring of the Agreement or to protect the financial interests of the EU, including checks, audits and investigations in accordance with Article II.27.

The beneficiaries shall have the right of access to their personal data and the right to rectify any such data. Should the beneficiaries have any queries concerning the processing of their personal data, they shall address them to the data controller identified in Article 6.1.

The beneficiaries shall have the right of recourse at any time to the European Data Protection Supervisor.

II.6.2 Processing of personal data by the beneficiaries

The beneficiaries must process personal data under the Agreement in compliance with applicable EU and national law on data protection (including authorisations or notification requirements).

The access to data that the beneficiaries grant to their personnel shall be limited to the extent strictly necessary for the implementation, management and monitoring of the Agreement.
The beneficiaries undertake to adopt appropriate technical and organisational security measures having regard to the risks inherent in the processing and to the nature of the personal data concerned, in order to:

(a) prevent any unauthorised person from gaining access to computer systems processing personal data, and especially:
   (i) unauthorised reading, copying, alteration or removal of storage media;
   (ii) unauthorised data input as well as any unauthorised disclosure, alteration or erasure of stored personal data;
   (iii) unauthorised use of data-processing systems by means of data transmission facilities;
(b) ensure that authorised users of a data-processing system can access only the personal data to which their access right refers;
(c) record which personal data have been communicated, when and to whom;
(d) ensure that personal data being processed on behalf of third parties can be processed only in the manner prescribed by the Agency;
(e) ensure that, during communication of personal data and transport of storage media, the data cannot be read, copied or erased without authorisation;
(f) design their organisational structure in such a way that it meets data protection requirements.

ARTICLE II.7 – VISIBILITY OF UNION FUNDING

II.7.1 Information on Union funding and use of European Union emblem

Unless the Agency requests or agrees otherwise, any communication or publication related to the action, made by the beneficiaries jointly or individually, including at conferences, seminars or in any information or promotional materials (such as brochures, leaflets, posters, presentations, etc.), shall indicate that the action has received funding from the Union and shall display the European Union emblem.

When displayed in association with another logo, the European Union emblem must have appropriate prominence.

The obligation to display the European Union emblem does not confer to the beneficiaries a right of exclusive use. The beneficiaries shall not appropriate the European Union emblem or any similar trademark or logo, either by registration or by any other means.

For the purposes of the first, second and third subparagraphs and under the conditions specified therein, the beneficiaries are exempted from the obligation to obtain prior
permission from the Agency to use the European Union emblem.

II.7.2 Disclaimers excluding Agency responsibility

Any communication or publication related to the action, made by the beneficiaries jointly or individually in any form and using any means, shall indicate that it reflects only the author's view and that the Agency is not responsible for any use that may be made of the information it contains.

ARTICLE II.8 – PRE-EXISTING RIGHTS AND OWNERSHIP AND USE OF THE RESULTS (INCLUDING INTELLECTUAL AND INDUSTRIAL PROPERTY RIGHTS)

II.8.1 Ownership of the results by the beneficiaries

Unless stipulated otherwise in the Agreement, ownership of the results of the action, including industrial and intellectual property rights, and of the reports and other documents relating to it, shall be vested in the beneficiaries.

II.8.2 Pre-existing rights

Pre-existing material is any materials, document, technology or know-how which exists prior to the beneficiary using it for the production of a result in the implementation of the action. Pre-existing right is any industrial and intellectual property right on pre-existing material; it may consist in a right of ownership, a licence right and/or a right of use belonging to the beneficiary or any other third parties.

If the Agency sends the beneficiaries a written request specifying which of the results it intends to use, the beneficiaries must:

(a) establish a list specifying all pre-existing rights included in those results; and

(b) provide this list to the Agency at the latest with the request for payment of the balance.

The beneficiaries shall ensure that they or their affiliated entities have all the rights to use any pre-existing rights during the implementation of the Agreement.

II.8.3 Rights of use of the results and of pre-existing rights by the Agency

The beneficiaries grant the Agency the following rights to use the results of the action:

(a) for its own purposes, and in particular, to make available to persons working for the Agency, Union institutions, other Union agencies and bodies and to Member States' institutions, as well as to copy and reproduce in whole or in part and in an unlimited number of copies;

(b) reproduction: the right to authorise direct or indirect, temporary or permanent reproduction of the results by any means (mechanical, digital or other) and in any form, in whole or in part;
(c) communication to the public: the right to authorise any display performance or communication to the public, by wire or wireless means, including making the results available to the public in such a way that members of the public may access them from a place and at a time individually chosen by them; this right also includes communication and broadcasting by cable or by satellite;

(d) distribution: the right to authorise any form of distribution of results or copies of the results to the public;

(e) adaptation: the right to modify the results;

(f) translation;

(g) the right to store and archive the results in line with the document management rules applicable to the Agency, including digitalisation or converting the format for preservation or new use purposes;

(h) where the results are documents, the right to authorise the reuse of the documents in conformity with Commission Decision 2011/833/EU of 12 December 2011 on the reuse of Commission documents if that Decision is applicable and if the documents fall within its scope and are not excluded by any of its provisions. For the sake of this provision, the terms 'reuse' and 'document' have the meanings given to them by Decision 2011/833/EU.

Additional rights of use for the Agency may be provided for in the Special Conditions.

The beneficiaries shall warrant that the Agency has the right to use any pre-existing rights, which have been included in the results of the action. Unless specified otherwise in the Special Conditions, those pre-existing rights shall be used for the same purposes and under the same conditions applicable to the rights of use of the results of the action.

Information about the copyright owner shall be inserted when the result is divulged by the Agency. The copyright information shall read: "© – [year] – [name of the copyright owner]. All rights reserved. Licenced to the Innovation and Networks Executive Agency under conditions."

If the beneficiaries grant rights of use to the Agency, this does not affect their confidentiality obligations under Article II.5 or the beneficiaries’ obligations under Article II.1.

ARTICLE II.9 – AWARD OF CONTRACTS NECESSARY FOR THE IMPLEMENTATION OF THE ACTION

II.9.1 Where the implementation of the action requires the procurement of goods, works or services, the beneficiaries shall award the contract to the tender offering best value for money or, as appropriate, to the tender offering the lowest price. In doing so, they shall avoid any conflict of interests.

The beneficiaries shall ensure that the Agency, the Commission, the European Anti-
Fraud Office (OLAF) and the European Court of Auditors may exercise their rights under Article II.27 also towards the contractor.

II.9.2 Beneficiaries acting in their capacity of 'contracting authorities' within the meaning of Directive 2004/18/EC1 or Directive 2014/24/EU2 or any previous applicable Union legislation or 'contracting entities' within the meaning of Directive 2004/17/EC3 or Directive 2014/25/EU4 or any previous applicable Union legislation must comply with the applicable national public procurement rules.

II.9.3 The beneficiaries shall retain sole responsibility for carrying out the action and for compliance with the provisions of the Agreement. The beneficiaries shall ensure that any procurement contract contains provisions stipulating that the contractor has no rights vis-à-vis the Agency under the Agreement.

II.9.4 The beneficiaries shall ensure that the conditions applicable to them under Articles II.3, II.4, II.5 and II.8 are also applicable to the contractor.

II.9.5 Where, in accordance with Article 3(a), the grant takes the form of the reimbursement of eligible costs:

- If a beneficiary breaches any of its obligations under Article II.9.1, the costs related to the contract concerned shall be ineligible;

- If a beneficiary breaches any of its obligations under Article II.9.2, II.9.3 or II.9.4, the grant may be reduced in proportion to the seriousness of the breach of obligations.

Where, in accordance with Article 3(b), (c) or (d) the grant takes the form of a unit, lump sum or flat-rate contribution, if a beneficiary breaches any of its obligations under Article II.9.1, II.9.2, II.9.3 or II.9.4, the grant may be reduced in proportion to the seriousness of the breach of obligations.

ARTICLE II.10 – SUBCONTRACTING OF TASKS FORMING PART OF THE ACTION

II.10.1 A "subcontract" is a procurement contract within the meaning of Article II.9, which covers the implementation by a third party of tasks forming part of the action as described in Annex I.

II.10.2 Beneficiaries may subcontract tasks forming part of the action, provided that, in addition to the conditions specified in Article II.9.1, the following conditions are complied with:

(a) subcontracting does not cover core tasks of the action;

(b) recourse to subcontracting is justified having regard to the nature of the action and what is necessary for its implementation;

(c) the estimated costs of the subcontracting are clearly identifiable in the estimated budget set out in Annex III;

(d) any recourse to subcontracting, if not provided for in Annex I, is communicated by the coordinator and approved by the Agency. The Agency may grant approval:

(i) before any recourse to subcontracting, if the beneficiaries request an amendment as provided for in Article II.12; or

(ii) after recourse to subcontracting if the subcontracting:

- is specifically justified in the interim or final technical report referred to in Article II.23.2; and

- does not entail changes to the Agreement which would call into question the decision awarding the grant or be contrary to the equal treatment of applicants.

II.10.3 Beneficiaries acting in their capacity of 'contracting authorities' within the meaning of Directive 2004/18/EC and Directive 2014/24/EU5 or any previous applicable Union legislation or contracting entities within the meaning of Directive 2004/17/EC and Directive 2014/25/EU6 or any previous applicable Union legislation must comply with the applicable national public procurement rules.

II.10.4 The beneficiaries shall retain sole responsibility for carrying out the action and for compliance with the provisions of the Agreement. The beneficiaries shall ensure that any subcontract contains provisions stipulating that the subcontractor has no rights vis-à-vis the Agency under the Agreement.

II.10.5 The beneficiaries shall ensure that the conditions applicable to them under Articles II.3, II.4, II.5, II.7 and II.8 are also applicable to the subcontractor.

II.10.6 Where, in accordance with Article 3(a), the grant takes the form of the reimbursement of eligible costs:

- If a beneficiary breaches any of its obligations under Article II.10.2, the costs related to the subcontract concerned shall be ineligible;

- If a beneficiary breaches any of its obligations under Article II.10.3, II.10.4 or II.10.5, the grant may be reduced in proportion to the seriousness of the breach of

obligations.

Where, in accordance with Article 3(b), (c) or (d) the grant takes the form of a unit, lump sum or flat-rate contribution if a beneficiary breaches any of its obligations under Article II.10.2, II.10.3, II.10.4 or II.10.5, the grant may be reduced in proportion to the seriousness of the breach of obligations.

ARTICLE II.11 - FINANCIAL SUPPORT TO THIRD PARTIES

II.11.1 Where the implementation of the action requires giving financial support to third parties, the beneficiaries shall give such financial support in accordance with the conditions specified in Annex I, which shall at least contain:

(a) the maximum amount of financial support, which shall not exceed EUR 60 000 for each third party except where the financial support is the primary aim of the action as specified in Annex I;

(b) the criteria for determining the exact amount of the financial support;

(c) the different types of activity that may receive financial support, on the basis of a fixed list;

(d) the definition of the persons or categories of persons which may receive financial support;

(e) the criteria for giving the financial support.

The beneficiaries shall ensure that the Agency, the Commission, the European Anti-Fraud Office (OLAF) and the European Court of Auditors may exercise their rights under Article II.27 also towards the third parties receiving financial support.

II.11.2 By way of derogation from Article II.11.1, in case the financial support takes the form of a prize, the beneficiaries shall give such financial support in accordance with the conditions specified in Annex I, which shall at least contain:

(a) the conditions for participation;

(b) the award criteria;

(c) the amount of the prize;

(d) the payment arrangements.

The beneficiaries shall ensure that the Agency, the Commission, the European Anti-Fraud Office (OLAF) and the European Court of Auditors may exercise their rights under Article II.27 also towards the third parties receiving a prize.

II.11.3 The beneficiaries shall ensure that the conditions applicable to them under Articles II.3, II.4, II.5, II.7 and II.8 are also applicable to the third parties receiving financial
support.

II.11.4 Where, in accordance with Article 3(a), the grant takes the form of the reimbursement of eligible costs:

- If a beneficiary breaches any of its obligations under Article II.11.1 or II.11.2, the costs related to the financial support shall be ineligible;

- If a beneficiary breaches any of its obligations under Article II.11.3, the grant may be reduced in proportion to the seriousness of the breach of obligations.

Where, in accordance with Article 3(b), (c) or (d) the grant takes the form of a unit, lump sum or flat-rate contribution if a beneficiary breaches any of its obligations under Article II.11.1 II.11.2 or II.11.3, the grant may be reduced in proportion to the seriousness of the breach of obligations.

ARTICLE II.12 – AMENDMENTS TO THE AGREEMENT

II.12.1 Any amendment to the Agreement shall be made in writing.

II.12.2 An amendment may not have the purpose or the effect of making changes to the Agreement which would call into question the decision awarding the grant or be contrary to the equal treatment of applicants.

II.12.3 Any request for amendment shall be duly justified, be accompanied by appropriate supporting documents and shall be sent to the other party in due time before it is due to take effect, and in any case three months before the end of the period set out in Article 2.2, except in cases duly substantiated by the party requesting the amendment and accepted by the other party.

II.12.4 A request for amendment on behalf of the beneficiaries shall be submitted by the coordinator. If a change of coordinator is requested without its agreement, the request shall be jointly submitted by all other beneficiaries or shall be submitted by a beneficiary acting on behalf of all beneficiaries, and shall be accompanied by the opinion of the coordinator or proof that this opinion has been requested in writing.

II.12.5 Amendments shall enter into force on the date on which the last party signs or on the date of approval of the request for amendment.

Amendments shall take effect on a date agreed by the parties or, in the absence of such an agreed date, on the date on which the amendment enters into force.

ARTICLE II.13 – ASSIGNMENT OF CLAIMS FOR PAYMENTS TO THIRD PARTIES

II.13.1 Claims for payments of the beneficiaries against the Agency may not be assigned to third parties, except in duly justified cases where the situation warrants it.

The assignment shall only be enforceable against the Agency if it has accepted the
assignment on the basis of a written and reasoned request to that effect made by the coordinator on behalf of the beneficiaries.

In the absence of such an acceptance, or in the event of failure to observe the terms thereof, the assignment shall have no effect on the Agency.

II.13.2 In no circumstances shall such an assignment release the beneficiaries from their obligations towards the Agency.

ARTICLE II.14 – FORCE MAJEURE

II.14.1 "Force majeure" shall mean any unforeseeable, exceptional situation or event beyond the parties' control, which prevents either of them from fulfilling any of their obligations under the Agreement, which was not attributable to error or negligence on their part or on the part of subcontractors, affiliated entities, implementing bodies or third parties in receipt of financial support and which proves to be inevitable in spite of exercising due diligence. Any default of a service, defect in equipment or material or delays in making them available, as well as labour disputes, strikes or financial difficulties cannot be invoked as force majeure, unless they stem directly from a relevant case of force majeure.

II.14.2 A party faced with force majeure shall formally notify the other party without delay, stating the nature of the situation or of the event, its likely duration and foreseeable effects.

II.14.3 The parties shall take the necessary measures to limit any damage due to force majeure. They shall do their best to resume the implementation of the action as soon as possible.

II.14.4 The party faced with force majeure shall not be held to be in breach of its obligations under the Agreement if it has been prevented from fulfilling them by force majeure.

ARTICLE II.15 – SUSPENSION OF THE IMPLEMENTATION OF THE ACTION

II.15.1 Suspension of the implementation by the beneficiaries

The coordinator, on behalf of the beneficiaries, may suspend the implementation of the action or any part thereof, if exceptional circumstances make such implementation impossible or excessively difficult, in particular in the event of force majeure. The coordinator shall inform the Agency without delay, giving the reasons for suspension, including details about the date or period when the exceptional circumstances occurred and the expected date of resumption.

Unless the Agreement or the participation of a beneficiary is terminated in accordance with Articles II.16.1, II.16.2 or points (c) or (d) of Article II.16.3.1, the coordinator shall, once the circumstances allow resuming the implementation of the action, inform the Agency immediately and present a request for amendment of the Agreement as provided for in Article II.15.3.
II.15.2 Suspension of the implementation by the Agency

II.15.2.1 The Agency may suspend the implementation of the action or any part thereof:

(a) if the Agency has evidence that a beneficiary has committed substantial errors, irregularities or fraud in the award procedure or in the implementation of the Agreement or if a beneficiary fails to comply with its obligations under the Agreement;

(b) if the Agency has evidence that a beneficiary has committed systemic or recurrent errors, irregularities, fraud or serious breach of obligations under other grants funded by the Union or the European Atomic Energy Community which were awarded to that beneficiary under similar conditions, provided that those errors, irregularities, fraud or breach of obligations have a material impact on this grant;

(c) if the Agency suspects substantial errors, irregularities, fraud or breach of obligations committed by a beneficiary in the award procedure or in the implementation of the Agreement and needs to verify whether they have actually occurred; or

(d) following an evaluation of the progress of the project, in particular in the event of major delays in the implementation of the action.

II.15.2.2 Before suspending the implementation the Agency shall formally notify the coordinator of its intention to suspend, specifying the reasons thereof, and, in the cases referred to in points (a), (b) and (d) of Article II.15.2.1, the necessary conditions for resuming the implementation. The coordinator shall be invited to submit observations on behalf of all beneficiaries within 30 calendar days from receipt of this notification.

If, after examination of the observations submitted by the coordinator, the Agency decides to stop the suspension procedure, it shall formally notify the coordinator thereof.

If no observations have been submitted or if, despite the observations submitted by the coordinator, the Agency decides to pursue the suspension procedure, it may suspend the implementation by formally notifying the coordinator thereof, specifying the reasons for the suspension and, in the cases referred to in points (a), (b) and (d) of Article II.15.2.1, the definitive conditions for resuming the implementation or, in the case referred to in point (c) of Article II.15.2.1, the indicative date of completion of the necessary verification.

The coordinator shall inform the other beneficiaries immediately. The suspension shall take effect five calendar days after the receipt of the notification by the coordinator or on a later date, where the notification so provides.

In order to resume the implementation, the beneficiaries shall endeavour to meet the notified conditions as soon as possible and shall inform the Agency of any
progress made in this respect.

Unless the Agreement or the participation of a beneficiary is terminated in accordance with Articles II.16.1, II.16.2 or points (c), (i), (j), (k) or (o) of Article II.16.3.1, the Agency shall, as soon as it considers that the conditions for resuming the implementation have been met or the necessary verification, including on-the-spot checks, has been carried out, formally notify the coordinator thereof and invite the coordinator to present a request for amendment of the Agreement as provided for in Article II.15.3.

II.15.3 Effects of the suspension

If the implementation of the action can be resumed and the Agreement is not terminated, an amendment to the Agreement shall be made in accordance with Article II.12 in order to establish the date on which the action shall be resumed, to extend the duration of the action and to make any other modifications that may be necessary to adapt the action to the new implementing conditions.

The suspension is deemed lifted with effect as from the date of resumption of the action agreed by the parties in accordance with the first subparagraph and set out in the amendment. Such a date may be before the date on which the amendment enters into force.

Any costs incurred by the beneficiaries, during the period of suspension, for the implementation of the suspended action or the suspended part thereof, shall not be reimbursed or covered by the grant.

The right of the Agency to suspend the implementation is without prejudice to its right to terminate the Agreement or the participation of a beneficiary in accordance with Article II.16.3 and its right to reduce the grant or recover amounts unduly paid in accordance with Articles II.25.4 and II.26.

Neither party shall be entitled to claim damages due to a suspension by the other party.

ARTICLE II.16 – TERMINATION OF THE AGREEMENT

II.16.1 Termination of the Agreement by the coordinator

In duly justified cases, the coordinator, on behalf of all beneficiaries, may terminate the Agreement by formally notifying the Agency thereof, stating clearly the reasons and specifying the date on which the termination shall take effect. The notification shall be sent before the termination is due to take effect.

If no reasons are given or if the Agency considers that the reasons exposed cannot justify the termination, it shall formally notify the coordinator, specifying the grounds thereof, and the Agreement shall be deemed to have been terminated improperly, with the consequences set out in the fourth subparagraph of Article II.16.4.1. The termination takes effect on the day specified in the formal notification.

II.16.2 Termination of the participation of one or more beneficiaries by the coordinator
In duly justified cases, the participation of any one or several beneficiaries in the Agreement may be terminated by the coordinator, acting on request of that beneficiary or those beneficiaries, or on behalf of all the other beneficiaries. When notifying such termination to the Agency, the coordinator shall include the reasons for the termination of the participation, the opinion of the beneficiary or beneficiaries the participation of which is terminated (or proof that this opinion has been requested in writing), the date on which the termination shall take effect and the proposal of the remaining beneficiaries relating to the reallocation of the tasks of that beneficiary or those beneficiaries or, where relevant, to the nomination of one or more replacements which shall succeed that beneficiary or those beneficiaries in all their rights and obligations under the Agreement, and a request for amendment as provided for in Article II.16.4.1. The notification shall be sent before the termination is due to take effect.

If the coordinator’s participation is terminated without its agreement, the formal notification must be done by another beneficiary (acting on behalf of the other beneficiaries).

If no reasons are given or if the Agency considers that the reasons exposed cannot justify the termination, it shall formally notify the coordinator, specifying the grounds thereof; and the participation shall be deemed to have been terminated improperly, with the consequences set out in the fourth subparagraph of Article II.16.4.1. The termination takes effect on the day specified in the formal notification.

II.16.3 Termination of the Agreement or the participation of one or more beneficiaries by the Agency

II.16.3.1 The Agency may decide to terminate the Agreement or the participation of any one or several beneficiaries participating in the action, in the following circumstances:

(a) if a change to the beneficiary’s legal, financial, technical, organisational or ownership situation is likely to affect the implementation of the Agreement substantially or calls into question the decision to award the grant;

(b) if, following the termination of the participation of any one or several beneficiaries, the necessary modifications to the Agreement would call into question the decision awarding the grant or would result in unequal treatment of applicants;

(c) if the beneficiaries do not implement the action as specified in Annex I or if a beneficiary fails to comply with another substantial obligation incumbent on it under the terms of the Agreement;

(d) in the event of force majeure, notified in accordance with Article II.14, or in the event of suspension by the coordinator as a result of exceptional circumstances, notified in accordance with Article II.15, where resuming the implementation is impossible or where the necessary modifications to the Agreement would call into question the decision awarding the grant or would result in unequal treatment of applicants;
(e) if a beneficiary or any person that assumes unlimited liability for the debts of that beneficiary comes under any of the situations provided for in points (a) or (b) of Article 106 (1) of the Financial Regulation;

(f) if a beneficiary or any related person, as defined in the second subparagraph, comes under any of the situations provided for in points (c), (d), (e) or (f) of Article 106 (1) or comes under Article 106 (2) of the Financial Regulation;

(g) not applicable;

(h) not applicable;

(i) if the Agency has evidence that a beneficiary or any related person, as defined in the second subparagraph, have committed substantial errors, irregularities or fraud in the award procedure or in the implementation of the Agreement, including in the event of submission of false information or failure to submit required information;

(j) if the Agency has evidence that a beneficiary has committed systemic or recurrent errors, irregularities, fraud or serious breach of obligations under other grants funded by the Union or the European Atomic Energy Community which were awarded to that beneficiary under similar conditions, provided that those errors, irregularities, fraud or breach of obligations have a material impact on this grant;

(k) following an evaluation of the progress of the project, in particular in the event of major delays in the implementation of the action;

(l) if the action has not started within two years of the starting date set out in Article 2.2 or, for grants for studies, if the action has not started within one year of the starting date set out in Article 2.2;

(m) not applicable;

(n) not applicable;

(o) if the Agency has sent a beneficiary, through the coordinator, a formal notification asking it to end the participation of its affiliated entity because that entity is in a situation provided for in points (f), (i) or (j) and that beneficiary has failed to request an amendment ending the participation of the entity and reallocating its tasks.

For the purposes of points (f) and (i), "any related person" shall mean any person who has the power to represent the beneficiary or to take decisions on its behalf.

For the purposes of points (i) and (j), "fraud" shall mean any intentional act or

---

omission affecting the Union’s financial interests relating to the use or presentation of false, incorrect or incomplete statements or documents, to non-disclosure of information in violation of a specific obligation.

For the purposes of point (i), "substantial error" shall mean any infringement of a provision of an agreement resulting from an act or omission, which causes or might cause a loss to the Union’s budget.

For the purposes of points (i) and (j), "irregularity" shall mean any infringement of a provision of Union law resulting from an act or omission by a beneficiary, which has or would have the effect of prejudicing the Union’s budget.

II.16.3.2 Before terminating the Agreement or the participation of any one or several beneficiaries, the Agency shall formally notify the coordinator of its intention to terminate, specifying the reasons thereof and inviting the coordinator, within 45 calendar days from receipt of the notification, to submit observations on behalf of all beneficiaries and, in the case of point (c) of Article II.16.3.1, to inform the Agency about the measures taken to ensure that the beneficiaries continue to fulfil their obligations under the Agreement.

If, after examination of the observations submitted by the coordinator, the Agency decides to stop the termination procedure, it shall formally notify the coordinator thereof.

If no observations have been submitted or if, despite the observations submitted by the coordinator, the Agency decides to pursue the termination procedure, it may terminate the Agreement or the participation of any one or several beneficiaries by formally notifying the coordinator thereof, specifying the reasons for the termination. The coordinator must immediately inform the other beneficiaries of the termination.

In the cases referred to in points (a), (b), (c), (e) and (k) of Article II.16.3.1, the formal notification shall specify the date on which the termination takes effect. In the cases referred to in points (d), (f), (i), (j), (l) and (o) of Article II.16.3.1, the termination shall take effect on the day following the date on which the formal notification was received by the coordinator.

II.16.4 Effects of termination

II.16.4.1 Where the Agreement is terminated, payments by the Agency shall be limited to the amount determined in accordance with Article II.25 on the basis of the eligible costs incurred by the beneficiaries and the actual level of implementation of the action on the date when the termination takes effect. Costs relating to current commitments, which are not due for execution until after the termination, shall not be taken into account. The coordinator shall have 60 days from the date when the termination of the Agreement takes effect, as provided for in Articles II.16.1 and II.16.3.2, to produce a request for payment of the balance in accordance with Article II.23.2. If no request for payment of the balance is received within this time limit, the Agency shall not reimburse or cover any costs which are not
included in a financial statement approved by it or which are not justified in a technical report approved by it. In accordance with Article II.26, the Agency shall recover any amount already paid, if its use is not substantiated by the technical reports and, where applicable, by the financial statements approved by the Agency.

Where the participation of a beneficiary is terminated, the coordinator must submit a request for amendment including:

(i) a proposal to reallocate the tasks of the beneficiary or beneficiaries concerned by the termination; and

(ii) if necessary, the addition of one or more new beneficiaries to succeed the beneficiary or beneficiaries concerned in all their rights and obligations under the Agreement.

If the Agency terminates the participation of a beneficiary, the coordinator must submit the request for amendment within 60 calendar days from the day on which the termination takes effect. If the coordinator terminates the participation of a beneficiary, the request for amendment must be included in the formal notification of termination referred to in Article II.16.2.

If termination takes effect after the end of the implementation period, no request for amendment must be provided unless the beneficiary concerned is the coordinator. In this case, the request for amendment must propose a new coordinator.

If the request for amendment is rejected by the Agency, the Agreement may be terminated in accordance with Article II.16.3.1 (b). The request for amendment may be rejected if it calls into question the decision awarding the grant or is contrary to the equal treatment of applicants.

The beneficiary concerned shall submit to the coordinator a technical report and, where applicable, a financial statement covering the period from the end of the last reporting period according to Article 4.1.1 for which a report has been submitted to the Agency to the date on which the termination takes effect. The technical report and the financial statement shall be submitted in due time to allow the coordinator to draw up the corresponding payment request. Only those costs incurred by the beneficiary concerned up to the date when termination of its participation takes effect shall be reimbursed or covered by the grant. Costs relating to current commitments, which were not due for execution until after the termination, shall not be taken into account. The request for payment for the beneficiary concerned shall be included in the next payment request submitted by the coordinator in accordance with the schedule laid down in Article 4.

Where the Agency, in accordance with point (c) of Article II.16.3.1, is terminating the Agreement on the grounds that the coordinator has failed to produce the request for payment and, after a reminder, has still not complied with this obligation within the deadline set out in Article II.23.3, the first subparagraph shall apply, subject to the following:

(a) there shall be no additional time period from the date when the termination of the Agreement takes effect for the coordinator to produce a request for payment of the balance in accordance with Article II.23.2; and
(b) the Agency shall not reimburse or cover any costs incurred by the beneficiaries up to the date of termination or up to the end of the period set out in Article 2.2, whichever is the earlier, which are not included in a financial statement approved by it or which are not justified in a technical report approved by it.

In addition to the first, second and third subparagraphs, where the Agreement or the participation of a beneficiary is terminated improperly by the coordinator within the meaning of Articles II.16.1 and II.16.2, or where the Agreement or the participation of a beneficiary is terminated by the Agency on the grounds set out in points (c), (f), (i), (j), (k) and (o) of Article II.16.3.1, the Agency may also reduce the grant or recover amounts unduly paid in accordance with Articles II.25.4 and II.26, in proportion to the gravity of the failings in question and after allowing the coordinator, and, where relevant, the beneficiaries concerned, to submit their observations.

After termination, the concerned beneficiary's obligations continue to apply, in particular those under Articles 4, II.5, II.7, II.8, II.13, II.27 and any additional provisions on the use of the results, as set out in the Special Conditions.

II.16.4.2 Where the Agency, in accordance with point (l) of Article II.16.3.1, is terminating the Agreement on the ground that the action has not started by the set deadline, the following shall apply:

(a) the coordinator shall not produce a request for payment of the balance; and

(b) the final amount of the grant shall be EUR 0 (zero euro). The Agency shall recover any amounts unduly paid in accordance with Article II.26.

II.16.4.3 Neither party shall be entitled to claim compensation on account of a termination by the other party.

ARTICLE II.17 – NOT APPLICABLE

ARTICLE II.18 – APPLICABLE LAW, SETTLEMENT OF DISPUTES AND ENFORCEABLE DECISION

II.18.1 The Agreement is governed by the applicable Union law complemented, where necessary, by the law of Belgium.

II.18.2 Pursuant to Article 272 TFEU, the General Court or, on appeal, the Court of Justice of the European Union, shall have sole jurisdiction to hear any dispute between the Union and any beneficiary concerning the interpretation, application or validity of this Agreement, if such dispute cannot be settled amicably.

II.18.3 By virtue of Article 299 TFEU, for the purposes of recoveries within the meaning of Article II.26, the Commission may adopt an enforceable decision to impose pecuniary obligations on persons other than States. An action may be brought
against such decision before the General Court of the European Union pursuant to Article 263 TFEU.
PART B – FINANCIAL PROVISIONS

ARTICLE II.19 – ELIGIBLE COSTS

II.19.1 Conditions for the eligibility of costs

"Eligible costs" of the action are costs actually incurred by the beneficiary which meet the following criteria:

(a) they are incurred in the period set out in Article 2.2, with the exception of costs relating to the request for payment of the balance and the corresponding supporting documents referred to in Article II.23.2.

Costs of contracts for goods, works or services or of subcontracts are considered to be incurred when the contract or subcontract (or a part of it) is executed, i.e. when the goods, works or services (including studies) are supplied, delivered or provided;

(b) they are indicated in the estimated budget of the action set out in Annex III;

(c) they are incurred in connection with the action as described in Annex I and are necessary for its implementation; in particular, for the costs of contracts for goods, the goods are supplied in a Member State or in any other countries where the action is implemented as described in Annex I; for the costs of contracts for works, the works are delivered in a Member State or in any other countries where the action is implemented as described in Annex I; for the costs of contracts for services (including studies), the services provided concern a Member State or any other countries where the action is implemented as described in Annex I;

(d) they are identifiable and verifiable, in particular being recorded in the accounting records of the beneficiary and determined according to the applicable accounting standards of the country where the beneficiary is established and with the usual cost accounting practices of the beneficiary;

(e) they comply with the requirements of applicable tax and social legislation; and

(f) they are reasonable, justified, and comply with the principle of sound financial management, in particular regarding economy and efficiency.

II.19.2 Eligible direct costs

"Direct costs" of the action are those specific costs which are directly linked to the implementation of the action and can therefore be attributed directly to it. They may not include any indirect costs.

To be eligible, direct costs shall comply with the conditions of eligibility set out in Article II.19.1.

In particular, the following categories of costs are eligible direct costs, provided that they satisfy the conditions of eligibility set out in Article II.19.1 as well as the following
conditions:

(a) the costs of personnel working under an employment contract with the beneficiary or an equivalent appointing act and assigned to the action, provided that these costs are in line with the beneficiary's usual policy on remuneration.

Those costs include actual salaries plus social security contributions and other statutory costs included in the remuneration. They may also comprise additional remunerations, including payments on the basis of supplementary contracts regardless of the nature of those contracts, provided that they are paid in a consistent manner whenever the same kind of work or expertise is required, independently from the source of funding used;

The costs of natural persons working under a contract with the beneficiary other than an employment contract or who are seconded to the beneficiary by a third party against payment may be included under such costs of personnel, provided that the following conditions are fulfilled:

(i) the natural person works under the conditions similar to those of an employee (in particular regarding the way the work is organized, the tasks are performed and the premises where they are performed);

(ii) the result of the work belongs to the beneficiary (unless exceptionally agreed otherwise); and

(iii) the costs are not significantly different from the costs of staff performing similar tasks under an employment contract with the beneficiary;

(b) costs of travel and related subsistence allowances, provided that these costs are in line with the beneficiary's usual practices on travel;

(c) the full costs of purchase of equipment and other assets shall be eligible, provided that they are treated as capital expenditure in accordance with the tax and accounting rules applicable to the beneficiary and are recorded in the fixed assets account of its balance sheet and if the asset has been purchased in accordance with Article II.9.1.

The costs of rental or lease of equipment or other assets are also eligible, provided that these costs do not exceed the depreciation costs of similar equipment or assets and are exclusive of any finance fee;

(d) costs of consumables and supplies, provided that they are purchased in accordance with the first subparagraph of Article II.9.1 and are directly assigned to the action;

(e) costs arising directly from requirements imposed by the Agreement (dissemination of information, specific evaluation of the action, audits, translations, reproduction), including the costs of requested financial guarantees, provided that the corresponding services are purchased in accordance with the first subparagraph of Article II.9.1;

(f) costs entailed by service contracts, including costs of environmental studies on the protection of the environment and on compliance with the relevant Union law, provided
that the corresponding services are purchased in accordance with the first subparagraph of Article II.9.1 and costs entailed by subcontracts within the meaning of Article II.10, provided that the conditions laid down in Article II.10.2 are met;

(g) costs of financial support to third parties within the meaning of Article II.11, provided that the conditions laid down in Article II.11.1 or II.11.2 are met;

(h) duties, taxes and charges paid by the beneficiary, notably non-deductible value added tax (VAT), provided that they are included in eligible direct costs, and unless specified otherwise in the Agreement.

II.19.3 Indirect costs

"Indirect costs" of the action are those costs which are not specific costs directly linked to the implementation of the action and can therefore not be attributed directly to it. They may not include any costs identifiable or declared as eligible direct costs.

Eligible indirect costs shall be declared on the basis of a flat rate of 7% of the total eligible direct costs minus subcontracting costs within the meaning of Article II.10 and costs of financial support to third parties within the meaning of Article II.11.

II.19.4 Ineligible costs

In addition to any other costs which do not fulfil the conditions set out in Article II.19.1, the following costs shall not be considered eligible:

(a) return on capital and dividends paid by a beneficiary;

(b) debt and debt service charges;

(c) provisions for losses or debts;

(d) interest owed;

(e) doubtful debts;

(f) exchange losses;

(g) costs of transfers from the Agency charged by the bank of a beneficiary;

(h) costs declared by the beneficiary in the framework of another action receiving a grant financed from the Union budget (including grants awarded by a Member State and financed from the Union budget and grants awarded by other bodies than the Commission for the purpose of implementing the Union budget); In particular, beneficiaries receiving an operating grant financed by the EU or Euratom budget cannot declare indirect costs for the period(s) covered by the operating grant, unless they can demonstrate that the operating grant does not cover any costs of the action.

(i) contributions in kind from third parties;
(j) excessive or reckless expenditure;
(k) deductible VAT.

ARTICLE II.20 – IDENTIFIABILITY AND VERIFIABILITY OF THE AMOUNTS DECLARED

II.20.1 Reimbursement of actual costs

Where, in accordance with Article 3(a)(i), the grant takes the form of the reimbursement of actual costs, the beneficiary must declare as eligible costs the costs it actually incurred for the action.

If requested to do so in the context of the checks or audits described in Article II.27, the beneficiary must be able to provide adequate supporting documents to prove the costs declared, such as contracts, invoices and accounting records. In addition, the beneficiary's usual accounting and internal control procedures must permit direct reconciliation of the amounts declared with the amounts recorded in its accounting statements as well as with the amounts indicated in the supporting documents.

II.20.2 Reimbursement of pre-determined unit costs or pre-determined unit contribution

Where, in accordance with Article 3(a)(ii) or (b), the grant takes the form of the reimbursement of unit costs or of a unit contribution, the beneficiary must declare as eligible costs or as requested contribution the amount obtained by multiplying the amount per unit specified in Article 3(a)(ii) or (b) by the actual number of units used or produced.

If requested to do so in the context of the checks or audits described in Article II.27, the beneficiary must be able to provide adequate supporting documents to prove the number of units declared. However, the beneficiary does not need to identify the actual eligible costs covered or to provide supporting documents, notably accounting statements, to prove the amount declared per unit.

II.20.3 Reimbursement of pre-determined lump sum costs or pre-determined lump sum contribution

Where, in accordance with Article 3(a)(iii) or (c), the grant takes the form of the reimbursement of lump sum costs or of a lump sum contribution, the beneficiary must declare as eligible costs or as requested contribution the global amount specified in Article 3(a)(iii) or (c), subject to the proper implementation of the corresponding tasks or part of the action as described in Annex I.

If requested to do so in the context of the checks or audits described in Article II.27, the beneficiary must be able to provide adequate supporting documents to prove the proper implementation. However, the beneficiary does not need to identify the actual eligible costs covered or to provide supporting documents, notably accounting
II.20.4 Reimbursement of pre-determined flat-rate costs or pre-determined flat-rate contribution

Where, in accordance with Article 3(a)(iv) or (d), the grant takes the form of the reimbursement of flat-rate costs or of a flat-rate contribution, the beneficiary must declare as eligible costs or as requested contribution the amount obtained by applying the flat rate specified in Article 3(a)(iv) or (d).

If requested to do so in the context of the checks or audits described in Article II.27, the beneficiary must be able to provide adequate supporting documents to prove the eligible costs or requested contribution to which the flat rate applies. However, the beneficiary does not need to identify the actual eligible costs covered or to provide supporting documents, notably accounting statements, for the flat rate applied.

II.20.5 Reimbursement of costs declared on the basis of the beneficiary's usual cost accounting practices

Where, in accordance with Article 3(a)(v), the grant takes the form of the reimbursement of unit costs declared on the basis of the beneficiary's usual cost accounting practices, the beneficiary must declare as eligible costs the amount obtained by multiplying the amount per unit calculated in accordance with its usual cost accounting practices by the actual number of units used or produced. If requested to do so in the context of the checks or audits described in Article II.27, the beneficiary must be able to provide adequate supporting documents to prove the number of units declared.

Where, in accordance with Article 3(a)(v), the grant takes the form of the reimbursement of lump sum costs declared on the basis of the beneficiary's usual cost accounting practices, the beneficiary must declare as eligible costs the global amount calculated in accordance with its usual cost accounting practices, subject to the proper implementation of the corresponding tasks or part of the action. If requested to do so in the context of the checks or audits described in Article II.27, the beneficiary must be able to provide adequate supporting documents to prove the proper implementation.

Where, in accordance with Article 3(a)(v), the grant takes the form of the reimbursement of flat-rate costs declared on the basis of the beneficiary's usual cost accounting practices, the beneficiary must declare as eligible costs the amount obtained by applying the flat rate calculated in accordance with its usual cost accounting practices. If requested to do so in the context of the checks or audits described in Article II.27, the beneficiary must be able to provide adequate supporting documents to prove the eligible costs to which the flat rate applies.

In all three cases provided for in the first, second and third subparagraphs, the beneficiary does not need to identify the actual eligible costs covered, but it must ensure that the cost accounting practices used for the purpose of declaring eligible costs are in compliance with the following conditions:
(a) the cost accounting practices used constitute its usual cost accounting practices and are applied in a consistent manner, based on objective criteria independent from the source of funding;

(b) the costs declared can be directly reconciled with the amounts recorded in its general accounts; and

(c) the categories of costs used for the purpose of determining the costs declared are exclusive of any ineligible cost or costs covered by other forms of grant in accordance with Article 3.

ARTICLE II.21 – ELIGIBILITY OF COSTS OF ENTITIES AFFILIATED TO THE BENEFICIARIES AND OF IMPLEMENTING BODIES DESIGNATED BY THE BENEFICIARIES

II.21.1 Where the Special Conditions contain a provision on entities affiliated to the beneficiaries or a provision on implementing bodies, costs incurred by such an entity or body are eligible, provided that they satisfy the same conditions under Articles II.19 and II.20 as apply to the beneficiary, and that the beneficiary to which the entity is affiliated or by which the implementing body is designated ensures that the Agency, the Commission, the European Anti-Fraud Office (OLAF) and the European Court of Auditors may exercise their rights under Article II.27 also towards the entity or body.

II.21.2 The beneficiary to which the entity is affiliated or by which the implementing body is designated shall ensure that the conditions applicable to it under Articles II.3, II.4, II.5, II.7, II.9 and II.10 are also applicable to the entity or body.

II.21.3 The beneficiaries shall retain sole responsibility for carrying out the action and for compliance with the provisions of the Agreement. The beneficiaries shall ensure that any agreement or contract with an affiliated entity or implementing body contains provisions stipulating that the affiliated entity or implementing body has no right vis-à-vis the Agency under the Agreement.

ARTICLE II.22 – BUDGET TRANSFERS

The estimated budget set out in Annex III may be adjusted by transfers of amounts between beneficiaries and between budget categories, without this adjustment being considered as an amendment of the Agreement within the meaning of Article II.12, provided that the action is implemented as described in Annex I.

The beneficiaries may not however:

- adjust amounts which, in accordance with Article 3(a)(iii) or (c), take the form of lump sums;

- add costs relating to subcontracts not provided for in Annex I, unless such additional subcontracts are approved in accordance with Article II.10.
By way of derogation from the first subparagraph, should beneficiaries want to modify the value of the estimated CEF contribution that each of them is entitled to as referred to in point (b) of Article II.17.1 and point (c) of II.26.3, the coordinator shall request an amendment in accordance with Article II.12.

ARTICLE II.23 – TECHNICAL AND FINANCIAL REPORTING – REQUESTS FOR PAYMENT AND SUPPORTING DOCUMENTS

II.23.1 Action Status Reports - Requests for further pre-financing payments and supporting documents

Not applicable.

II.23.2 Interim and final reports - Requests for interim payments or for payment of the balance and supporting documents

The coordinator shall submit a request for an interim payment or for payment of the balance within 60 days following the end of each reporting period for which, in accordance with Article 4.1, an interim payment or the payment of the balance is due.

This request shall be accompanied by the following documents:

(a) an interim report ("interim technical report") or, for the payment of the balance, a final report on implementation of the action ("final technical report"), drawn up in accordance with Annex V; the interim or final technical report must contain the information needed to justify the eligible costs declared or the contribution requested on the basis of unit costs and lump sums where the grant takes the form of the reimbursement of unit or lump sum costs or of a unit or lump sum contribution in accordance with Article 3(a)(ii), (iii), (b) or (c), as well as information on subcontracting as referred to in Article II.10.2(d);

(b) an interim financial statement ("interim financial statement") or, for the payment of the balance, a final financial statement ("final financial statement"); the interim or final financial statements must include a consolidated statement as well as a breakdown of the amounts claimed by each beneficiary, its affiliated entities and implementing bodies; they must be drawn up in accordance with the structure of the estimated budget set out in Annex III and with Annex VI and detail the amounts for each of the forms of grant set out in Article 3 for the reporting period concerned;

(c) only for the payment of the balance, a summary financial statement ("summary financial statement"); this statement must include a consolidated financial statement and a breakdown of the amounts declared or requested by each beneficiary, its affiliated entities and its implementing bodies, aggregating the financial statements already submitted previously and indicating the receipts referred to in Article II.25.3.2 for each beneficiary, its affiliated entities and its implementing bodies; it must be drawn up in accordance with Annex VI;

(d) only for the payment of the balance and for beneficiaries established in the European
Union, the certification by the Member State in which the beneficiary is established that
(i) the information provided is full, reliable and true and (ii) the costs declared in the
final financial statement are real and eligible in accordance with this Agreement; in
exceptional cases, at the request of the beneficiary, the certification may be provided by
the Member State in which the action is implemented;

(e) unless the Special Conditions provide otherwise, a certificate on the financial
statements and underlying accounts ('certificate on the financial statements') for each
beneficiary, each affiliated entity and each implementing body, if:
(i) the cumulative amount of payments the beneficiary requests as reimbursement of
actual costs as referred to in Article 3(a)(i) (and for which no certificate has yet
been submitted) is EUR 325 000 or more;
(ii) the maximum grant amount indicated for that beneficiary, its affiliated entities
and implementing bodies in the estimated budget as reimbursement of actual
costs is EUR 750 000 or more.

This certificate shall be produced by an approved auditor or, in case of public bodies,
by a competent and independent public officer and drawn up in accordance with Annex
VII. It shall certify that the costs declared in the interim or final financial statement by
the beneficiary concerned, its affiliated entities or and its implementing bodies for the
categories of costs reimbursed in accordance with Article 3(a)(i) are real, accurately
recorded and eligible in accordance with the Agreement. In addition, for the payment of
the balance, it shall certify that all the receipts referred to in Article II.25.3.2 have been
declared.

The coordinator shall certify that the information provided in the request for interim payment
or for payment of the balance is full, reliable and true. It shall also certify that the costs
incurred can be considered eligible in accordance with the Agreement and that the request for
payment is substantiated by adequate supporting documents that can be produced in the
context of the checks or audits described in Article II.27. In addition, for the payment of the
balance, it shall certify that all the receipts referred to in Article II.25.3.2 have been declared.

II.23.3 Non-submission of documents

Where the coordinator has failed to submit a request for interim payment or payment of the
balance accompanied by the documents referred to above by the deadline set out in
Article II.23.2 and where the coordinator still fails to submit such a request within 60 days
following a written reminder sent by the Agency, the Agency reserves the right to terminate
the Agreement in accordance with Article II.16.3.1(c), with the effects described in the third
and the fourth subparagraphs of Article II.16.4.1.

II.23.4 Currency for requests for payment and financial statements and conversion
into euro

Requests for payment and financial statements shall be drafted in euro.

Beneficiaries with general accounts in a currency other than the euro shall convert costs
incurred in another currency into euro at the average of the daily exchange rates published in
the C series of *Official Journal of the European Union*, determined over the corresponding

Where no daily euro exchange rate is published in the Official Journal of the European Union for the currency in question, conversion shall be made at the average of the monthly accounting rates established by the Commission and published on its website (http://ec.europa.eu/budget/contracts_grants/info_contracts/inf euro/inf euro_en.cfm), determined over the corresponding reporting period.

Beneficiaries with general accounts in euro shall convert costs incurred in another currency into euro according to their usual accounting practices.

ARTICLE II.24 – PAYMENTS AND PAYMENT ARRANGEMENTS

II.24.1 Pre-financing

II.24.1.1 The pre-financing is intended to provide the beneficiaries with a float. It remains the property of the Union until it is cleared against the payment of the balance to the coordinator.

Where payment of pre-financing is conditional on receipt of a financial guarantee, the financial guarantee shall fulfill the following conditions:

(a) it is provided by an approved bank or an approved financial institution. The guarantee shall be denominated in euros. Where a beneficiary is established in a third country, the Agency may agree that a bank or a financial institution established in that third country may provide the guarantee if it considered that the bank or financial institution offers equivalent security and characteristics as those offered by a bank or financial institution established in a Member State. At the request of the coordinator and acceptance by the Agency, the financial guarantee may be replaced by a joint and several guarantee by a third party;

(b) the guarantor stands as first-call guarantor and does not require the Agency to have recourse against the principal debtor (i.e. the beneficiary concerned); and

(c) it provides that it remains in force until the pre-financing is cleared against the payment of the balance by the Agency and, in case the payment of the balance is made in the form of a debit note, three months after the debit note is notified to the coordinator. The Agency shall release the guarantee within the following month.

II.24.1.2 Without prejudice to Article II.24.5, where Article 4.1 provides for a pre-financing payment upon entry into force of the Agreement or following a later date, the Agency shall pay to the coordinator within 30 days following that date or, where required by Article 4.1, following receipt of the financial guarantee.

II.24.2 Interim payments
Interim payments are intended to reimburse or cover the eligible costs incurred for the implementation of the action during the corresponding reporting periods.

Without prejudice to Articles II.24.4 and II.24.5, on receipt of the documents referred to in Article II.23.2, the Agency shall pay to the coordinator the amount due as interim payment within the time limit specified in Article 4.2.

This amount shall be determined following approval of the request for interim payment and of the accompanying documents and in accordance with the fourth subparagraph. Approval of the request for interim payment and of the accompanying documents shall not imply recognition of the compliance, authenticity, completeness or correctness of the declarations and information they contain.

The amount due as interim payment shall be determined as follows:

(a) the following amounts, which depend on the form of the grant, shall be added:

(i) where, in accordance with Article 3(a), the grant takes the form of the reimbursement of eligible costs, the amount obtained by application of the reimbursement rate specified in that Article to the eligible costs of the action approved by the Agency for the concerned reporting period and the corresponding categories of costs, beneficiaries, affiliated entities and implementing bodies;

(ii) where, in accordance with Article 3(b), the grant takes the form of a unit contribution, the amount obtained by multiplying the unit contribution specified in that Article by the actual number of units approved by the Agency for the concerned reporting period and for the corresponding beneficiaries, affiliated entities and implementing bodies;

(iii) where, in accordance with Article 3(c), the grant takes the form of a lump sum contribution, the lump sum specified in that Article for the corresponding beneficiaries, affiliated entities and implementing bodies, subject to approval by the Agency of the proper implementation during the concerned reporting period of the corresponding tasks or part of the action in accordance with Annex I;

(iv) where, in accordance with Article 3(d), the grant takes the form of a flat-rate contribution, the amount obtained by applying the flat rate referred to in that Article to the eligible costs or to the contribution accepted by the Agency for the concerned reporting period and the corresponding beneficiaries, affiliated entities and implementing bodies.

(b) the amount obtained in accordance with point (a) shall be limited to the difference between the ceiling for pre-financing and interim payments set out in Article 4.1.3 and the total amount of the pre-financing and interim payments already made.

II.24.3 Payment of the balance

The payment of the balance, which may not be repeated, is intended to reimburse or cover after the end of the period set out in Article 2.2 the remaining part of the eligible costs
incurred by the beneficiaries for its implementation. Where the total amount of earlier payments is greater than the final amount of the grant determined in accordance with Article II.25, the payment of the balance may take the form of a recovery as provided for by Article II.26.

Without prejudice to Articles II.24.4 and II.24.5, on receipt of the documents referred to in Article II.23.2, the Agency shall pay the amount due as the balance within the time limit specified in Article 4.2.

This amount shall be determined following approval of the request for payment of the balance and of the accompanying documents and in accordance with the fourth subparagraph. Approval of the request for payment of the balance and of the accompanying documents shall not imply recognition of the compliance, authenticity, completeness or correctness of the declarations and information they contain.

The amount due as the balance shall be determined by deducting, from the final amount of the grant determined in accordance with Article II.25, the total amount of pre-financing and interim payments already made.

II.24.4 Suspension of the time limit for payment

The Agency may suspend the time limit for payment specified in Article 4.2, at any time by formally notifying the coordinator that its request for payment cannot be met, either because it does not comply with the provisions of the Agreement, or because the appropriate supporting documents have not been produced, or because there is doubt about the eligibility of the costs declared in the financial statement.

The coordinator shall be notified as soon as possible of any such suspension, together with the reasons thereof.

Suspension shall take effect on the date when notification is sent by the Agency. The remaining payment period shall start to run again from the date on which the requested information or revised documents are received or the necessary further verification, including on-the-spot checks, is carried out. Where the suspension exceeds two months, the coordinator may request a decision by the Agency on whether the suspension is to be continued.

Where the time limit for payment has been suspended following the rejection of one of the technical reports or financial statements provided for by Article II.23 and the new report or statement submitted is also rejected, the Agency reserves the right to terminate the Agreement in accordance with Article II.16.3.1(c), with the effects described in Article II.16.4.

II.24.5 Suspension of payments

II.24.5.1 The Agency may, at any time during the implementation of the Agreement, suspend the pre-financing payments, interim payments or payment of the balance for all beneficiaries, or suspend the pre-financing payments or interim payments for any one or several beneficiaries:
(a) if the Agency has evidence that a beneficiary has committed substantial errors, irregularities or fraud in the award procedure or in the implementation of the grant, or if a beneficiary fails to comply with its obligations under the Agreement;

(b) if the Agency has evidence that a beneficiary has committed systemic or recurrent errors, irregularities, fraud or serious breach of obligations under other grants funded by the Union or by the European Atomic Energy Community which were awarded to that beneficiary under similar conditions, provided that those errors, irregularities, fraud or breach of obligations have a material impact on this grant;

(c) if the Agency suspects substantial errors, irregularities, fraud or breach of obligations committed by a beneficiary in the award procedure or in the implementation of the Agreement and needs to verify whether they have actually occurred; or

(d) following an evaluation of the progress of the project, in particular in the event of major delays in the implementation of the action.

II.24.5.2 Before suspending payments, the Agency shall formally notify the coordinator of its intention to suspend payments, specifying the reasons thereof and, in the cases referred to in points (a), (b) and (d) of Article II.24.5.1, the necessary conditions for resuming payments. The coordinator shall be invited to make any observations on behalf of all beneficiaries within 30 calendar days from receipt of this notification.

If, after examination of the observations submitted by the coordinator, the Agency decides to stop the procedure of payment suspension, the Agency shall formally notify the coordinator thereof.

If no observations have been submitted or if, despite the observations submitted by the coordinator, the Agency decides to pursue the procedure of payment suspension, it may suspend payments by formally notifying the coordinator, specifying the reasons for the suspension and, in the cases referred to in points (a), (b) and (d) of Article II.24.5.1, the definitive conditions for resuming payments or, in the case referred to in point (c) of Article II.24.5.1, the indicative date of completion of the necessary verification.

The coordinator shall inform the other beneficiaries immediately. The suspension of payments shall take effect on the date when the notification is sent by the Agency.

In order to resume payments, the beneficiaries shall endeavour to meet the notified conditions as soon as possible and shall inform the Agency of any progress made in this respect.

The Agency shall, as soon as it considers that the conditions for resuming payments
have been met or the necessary verification, including on-the-spot checks, has been carried out, formally notify the coordinator thereof.

During the period of suspension of payments and without prejudice to the right to suspend the implementation of the action in accordance with Article II.15.1 or to terminate the Agreement or the participation of a beneficiary in accordance with Article II.16.1 and Article II.16.2, the coordinator is not entitled to submit any requests for payments or, where the suspension concerns the pre-financing payments or interim payments for one or several beneficiaries only, any requests for payments and supporting documents relating to the participation of the concerned beneficiary or beneficiaries in the action.

The corresponding requests for payments and supporting documents may be submitted as soon as possible after resumption of payments or may be included in the first request for payment due following resumption of payments in accordance with the schedule laid down in Article 4.1.

II.24.6 Notification of amounts due

The Agency shall formally notify the amounts due, specifying whether it is a further pre-financing payment, an interim payment or the payment of the balance. In the case of payment of the balance, it shall also specify the final amount of the grant determined in accordance with Article II.25.

II.24.7 Interest on late payment

On expiry of the time limits for payment specified in Articles 4.2 and II.24.1, and without prejudice to Articles II.24.4 and II.24.5, the beneficiaries are entitled to interest on late payment at the rate applied by the European Central Bank for its main refinancing operations in euros ("the reference rate"), plus three and a half points. The reference rate shall be the rate in force on the first day of the month in which the time limit for payment expires, as published in the C series of the Official Journal of the European Union.

The first subparagraph shall not apply where all beneficiaries are Member States of the Union, including regional and local government authorities and other public bodies acting in the name and on behalf of the Member State for the purpose of this Agreement.

The suspension of the time limit for payment in accordance with Article II.24.4 or of payment by the Agency in accordance with Article II.24.5 may not be considered as late payment.

Interest on late payment shall cover the period running from the day following the due date for payment, up to and including the date of actual payment as established in Article II.24.9. The interest payable shall not be considered for the purposes of determining the final amount of grant within the meaning of Article II.25.3.

By way of derogation from the first subparagraph, when the calculated interest is lower than or equal to EUR 200, it shall be paid only upon request submitted by the coordinator within two months of the late payment.
II.24.8 Currency for payments

Payments by the Agency shall be made in euro.

II.24.9 Date of payment

Payments by the Agency shall be deemed to be effected on the date when they are debited to the Agency's account.

II.24.10 Costs of payment transfers

Costs of the payment transfers shall be borne in the following way:

(a) costs of transfer charged by the bank of the Agency shall be borne by the Agency;

(b) costs of transfer charged by the bank of a beneficiary shall be borne by the beneficiary;

(c) all costs of repeated transfers caused by one of the parties shall be borne by the party which caused the repetition of the transfer.

II.24.11 Payments to the coordinator

The Agency shall make all payments to the coordinator. Payments to the coordinator shall discharge the Agency from its payment obligation.

ARTICLE II.25 – DETERMINING THE FINAL AMOUNT OF THE GRANT

II.25.1 Calculation of the final amount

The final amount of the grant depends on the extent to which the action has been implemented in accordance with the terms of the Agreement. Without prejudice to Articles II.25.2, II.25.3 and II.25.4, the final amount of the grant shall be determined as follows:

(a) where, in accordance with Article 3(a), the grant takes the form of the reimbursement of eligible costs, the amount obtained by application of the reimbursement rate(s) specified in that Article to the eligible costs of the action approved by the Agency for the corresponding categories of costs, beneficiaries, affiliated entities and implementing bodies;

(b) where, in accordance with Article 3(b), the grant takes the form of a unit contribution, the amount obtained by multiplying the unit contribution specified in that Article by the actual number of units approved by the Agency for the corresponding beneficiaries, affiliated entities and implementing bodies;

(c) where, in accordance with Article 3(c), the grant takes the form of a lump sum contribution, the lump sum specified in that Article for the corresponding beneficiaries, affiliated entities and implementing bodies, subject to approval by the Agency of the proper implementation of the corresponding tasks or part of the action in accordance
with Annex I;

(d) where, in accordance with Article 3(d), the grant takes the form of a flat-rate contribution, the amount obtained by applying the flat rate referred to in that Article to the eligible costs or to the contribution accepted by the Agency for the corresponding beneficiaries, affiliated entities and implementing bodies.

Where Article 3 provides for a combination of different forms of grant, these amounts shall be added.

II.25.2 Maximum amount

The total amount paid by the Agency for the action may in no circumstances exceed the maximum amount of the grant specified in Article 3.

Where the amount determined in accordance with Article II.25.1 exceeds this maximum amount, the final amount of the grant shall be limited to the maximum amount specified in Article 3.

II.25.3 No-profit rule and taking into account of receipts

II.25.3.1 The grant may not produce a profit for the beneficiaries, unless specified otherwise in the Special Conditions. "Profit" shall mean a surplus of the amount determined in accordance with Articles II.25.1 and II.25.2 plus the total receipts of the action over the total eligible costs of the action.

II.25.3.2 The total receipts of the action are the consolidated total receipts established, generated or confirmed on the date on which the request for payment of the balance is drawn up by the coordinator, which fall within one of the following two categories:

(a) income generated by the action; or

(b) financial contributions given by third parties to a beneficiary, an affiliated entity or implementing body, if they are specifically assigned by the third parties to the financing of the eligible costs of the action reimbursed by the Agency in accordance with Article 3(a)(i).

II.25.3.3 The following shall not be considered as receipts to be taken into account for the purpose of verifying whether the grant produces a profit for the beneficiaries:

(a) financial contributions by third parties referred to in point (b) of Article II.25.3.2, if they may be used to cover costs other than the eligible costs under the Agreement;

(b) financial contributions by third parties referred to in point (b) of Article II.25.3.2, with no obligation to repay any amount unused at the end of the period set out in Article 2.2.
II.25.3.4 The total eligible costs of the action to be taken into account are the consolidated total eligible costs approved by the Agency for the categories of costs reimbursed in accordance with Article 3(a).

II.25.3.5 Where the final amount of the grant determined in accordance with Articles II.25.1 and II.25.2 would result in a profit for the beneficiaries, the profit shall be deducted in proportion to the final rate of reimbursement of the actual eligible costs of the action approved by the Agency for the categories of costs referred to in Article 3(a)(i). This final rate shall be calculated on the basis of the final amount of the grant in the form referred to in Article 3(a)(i), as determined in accordance with Articles II.25.1 and II.25.2.

II.25.4 Reduction for poor, partial or late implementation, or breach of contractual obligations

The Agency may reduce the maximum grant amount set out in Article 3 if the action has not been implemented properly in accordance with Annex I (i.e. if it has not been implemented or has been implemented poorly, partially or late), or if any beneficiary fails to comply with any other obligations under this Agreement.

The amount of the reduction will be proportionate to the degree to which the action has been implemented improperly or to the seriousness of the breach.

Before the Agency reduces the grant, it must send a formal notification to the coordinator:

(a) informing it of:
   (i) its intention to reduce the maximum amount of the grant;
   (ii) the amount by which it intends to reduce the grant;
   (iii) the reasons for reduction;

(b) inviting it to submit observations within 30 calendar days of receiving the formal notification.

If the Agency does not receive any observations or decides to pursue reduction despite the observations it has received, it will send a formal notification informing the coordinator of its decision.

If the grant is reduced, the Agency must calculate the reduced grant amount by deducting the amount of the reduction (calculated in proportion to the improper implementation of the action or to the seriousness of the breach of obligations) from the maximum amount of the grant.

The final amount of the grant will be the lower of the following two:

(a) the amount determined in accordance with Article II.25.1, II.25.2 and II.25.3; or

(b) the reduced grant amount determined in accordance with Article II.25.4.

ARTICLE II.26 – RECOVERY
II.26.1 Recovery at the time of payment of the balance

Where the payment of the balance takes the form of a recovery, the Agency shall formally notify the coordinator of its intention to recover the amount unduly paid:

(a) specifying the amount due and the reasons for recovery;

(b) inviting the coordinator to make any observations within a specified period; and

(c) requesting the coordinator to submit a report on the distribution of payments to the beneficiaries within a specified period.

If no observations have been submitted or if, despite the observations submitted by the coordinator, the Agency decides to pursue the recovery procedure, the Agency may confirm recovery by formally notifying to the coordinator a debit note ("debit note"), specifying the terms and the date for payment.

If the coordinator does not repay the Agency by the date specified in the debit note and has not submitted the report on the distribution of payments, the Agency or the Commission shall recover the amount due from the coordinator in accordance with Article II.26.3, even if it has not been the final recipient of the amount due. If the coordinator does not repay the Agency by the date specified in the debit note but has submitted the report on the distribution of payments made to the beneficiaries, the Agency shall recover the amount due from the beneficiary which has been the final recipient of the amount due.

For that purpose, the Agency shall:

(a) where, in accordance with Article 3(a), the grant takes the form of the reimbursement of eligible costs:

(i) identify the beneficiaries for which the amount calculated as follows is negative:

\[
\{\{\{\text{Beneficiary's costs (including the costs of its affiliated entities and implementing bodies if applicable) declared in the final financial statement and approved by the Agency multiplied by the reimbursement rate(s) set out in Article 3(a) for the beneficiary concerned}\}
\]
divided by
the amount calculated according to Article II.25.1
multiplied by
the final grant amount calculated according to Article II.25
minus
the pre-financing and interim payments received by the beneficiary\]
(ii) formally notify to each beneficiary identified according to point (i) a debit note specifying the terms and date for payment. The amount of the debit note shall be calculated as follows:

\[
\begin{align*}
\text{amount calculated according to point (i) for the beneficiary concerned} \\
\frac{\text{divided by}}{\text{the sum of the amounts calculated according to point (i) for all the beneficiaries identified according to point (i)}} \\
\times \text{multiplied by} \\
\text{the amount set out in the debit note formally notified to the coordinator}
\end{align*}
\]

(b) where, in accordance with Article 3(b), (c) or (d) the grant takes the form of a unit, lump sum or flat-rate contribution, formally notify to each beneficiary a debit note specifying the terms and date for payment. The amount of the debit note shall be calculated as follows:

\[
\begin{align*}
\{ \text{the pre-financing and interim payments received by the beneficiary} \\
\text{divided by} \\
\text{the total amount of pre-financing and interim payments paid by the Agency} \}
\times \text{multiplied by} \\
\text{the amount set out in the debit note formally notified to the coordinator};
\end{align*}
\]

(c) where Article 3 provides for a combination of different forms of grant, these amounts shall be added.

If the beneficiary concerned does not repay the Agency by the date specified in the debit note, the Agency or the Commission shall recover the amount due from the beneficiary in accordance with Article II.26.3.

II.26.2 Recovery after payment of the balance

Where an amount is to be recovered in accordance with Articles II.27.6, II.27.7 and II.27.8, the beneficiary concerned by the audit or OLAF findings shall repay the Agency the amount in question.

Where the audit findings do not concern a specific beneficiary, the coordinator shall repay the Agency the amount in question, even if it has not been the final recipient of the amount due.

Before recovery, the Agency shall formally notify the beneficiary concerned or the coordinator of its intention to recover the amount unduly paid:

(a) specifying the amount due (including any amount unduly paid by the Agency as a
contribution towards the costs incurred by its affiliated entities or its implementing bodies) and the reasons for recovery;

(b) inviting the beneficiary concerned or the coordinator to make any observations within a specified period.

If no observations have been submitted or if, despite the observations submitted by the beneficiary concerned or the coordinator, the Agency decides to pursue the recovery procedure, the Agency may confirm recovery by formally notifying to the beneficiary concerned or the coordinator a debit note ("debit note"), specifying the terms and the date for payment.

If the beneficiary concerned or the coordinator does not repay the Agency by the date specified in the debit note, the Agency shall recover the amount due from the beneficiary concerned or the coordinator in accordance with Article II.26.3.

II.26.3 Recovery procedure failing repayment by the date specified in the debit note

If payment has not been made by the date specified in the debit note, the Agency or the Commission shall recover the amount due:

(a) by offsetting it against any amounts owed to the beneficiary concerned by the Commission or an executive agency (from the Union or the European Atomic Energy Community (Euratom) budget) ("offsetting"); in exceptional circumstances, justified by the necessity to safeguard the financial interests of the Union, the Agency may recover by offsetting before the due date; the beneficiary’s prior consent shall not be required; an action may be brought against such offsetting before the General Court of the European Union pursuant to Article 263 TFEU;

(b) by drawing on the financial guarantee where provided for in accordance with Article 4.1 ("drawing on the financial guarantee");

(c) where provided for in the Special Conditions, by holding the beneficiaries jointly and severally liable;

(d) by taking legal action in accordance with Article II.18.2 or with the Special Conditions or by adopting an enforceable decision in accordance with Article II.18.3.

II.26.4 Interest on late payment

If payment has not been made by the date set out in the debit note, the amount due shall bear interest at the rate established in Article II.24.7. Interest on late payment shall cover the period running from the day following the due date for payment, up to and including the date when the Agency or the Commission actually receives payment in full of the outstanding amount.

Any partial payment shall first be appropriated against charges and interest on late payment and then against the principal.
II.26.5 Bank charges


ARTICLE II.27 – CHECKS, AUDITS AND EVALUATION

II.27.1 Technical and financial checks, audits, interim and final evaluations

The Commission or the Agency may carry out technical and financial checks and audits to determine that the beneficiaries are implementing the action properly and are complying with the obligations under the Agreement. It may also check the statutory records of the beneficiaries for the purpose of periodic assessments of lump sum, unit cost or flat-rate amounts.

Information and documents provided in the framework of checks or audits shall be treated on a confidential basis.

In addition, the Commission or the Agency may carry out interim or final evaluation of the impact of the action measured against the objective of the Union programme concerned, in order to assess whether the objectives, including those relating to environmental protection, have been attained.

Checks, audits or evaluations made by the Commission or the Agency may be carried out either directly by its own staff or by any other outside body authorised to do so on its behalf.

Such checks, audits or evaluations may be initiated during the implementation of the Agreement and for a period of five years starting from the date of payment of the balance. This period shall be limited to three years if the maximum amount specified in Article 3 is not more than EUR 60 000.

The check, audit or evaluation procedure shall be deemed to be initiated on the date of receipt of the letter of the Commission or the Agency announcing it.

If the audit is carried out on an affiliated entity or implementing body, the beneficiary concerned must inform that affiliated entity or implementing body.

II.27.2 Duty to keep documents

The beneficiaries shall keep all original documents, especially accounting and tax records, stored on any appropriate medium, including digitalised originals when they are authorised by their respective national law and under the conditions laid down therein, for a period of five years starting from the date of payment of the balance.

This period shall be limited to three years if the maximum amount specified in Article 3 is not more than EUR 60 000.
The periods set out in the first and second subparagraphs shall be longer if there are on-going audits, appeals, litigation or pursuit of claims concerning the grant, including in the case referred to in Article II.27.7. In such cases, the beneficiaries shall keep the documents until such audits, appeals, litigation or pursuit of claims are closed.

II.27.3 Obligation to provide information

Where a check or audit is initiated before the payment of the balance, the coordinator shall provide any information, including information in electronic format, requested by the Commission or the Agency, or by any other outside body authorised by it. Where appropriate, the Commission or the Agency may request such information to be provided directly by a beneficiary. Where a check or audit is initiated after payment of the balance, such information shall be provided by the beneficiary concerned.

For an evaluation, the coordinator shall provide any information, including information in electronic format, requested by the Commission or the Agency, or by any other outside body authorised by it. Where appropriate, the Commission or the Agency may request such information to be provided directly by a beneficiary.

In case the beneficiary concerned does not comply with the obligations set out in the first and second subparagraphs, the Commission or the Agency may consider:

(a) any cost insufficiently substantiated by information provided by the beneficiary as ineligible;

(b) any unit, lump sum or flat-rate contribution insufficiently substantiated by information provided by the beneficiary as undue.

II.27.4 On-the-spot visits

During an on-the-spot visit, the beneficiaries shall allow Commission or Agency staff and outside personnel authorised by the Commission or the Agency to have access to the sites and premises where the action is or was carried out, and to all the necessary information, including information in electronic format.

They shall ensure that the information is readily available at the moment of the on-the-spot visit and that information requested is handed over in an appropriate form.

In case a beneficiary refuses to provide access to the sites, premises and information in accordance with the first and second subparagraphs, the Commission or the Agency may consider:

(a) any cost insufficiently substantiated by information provided by the beneficiary as ineligible;

(b) any unit, lump sum or flat-rate contribution insufficiently substantiated by information provided by the beneficiary as undue.
II.27.5 **Contradictory audit procedure**

On the basis of the findings made during the audit, a provisional report ("draft audit report") shall be drawn up. It shall be sent by the Commission or the Agency or its authorised representative to the beneficiary concerned, which shall have 30 days from the date of receipt to submit observations. The final report ("final audit report") shall be sent to the beneficiary concerned within 60 days of expiry of the time limit for submission of observations.

II.27.6 **Effects of audit findings**

On the basis of the final audit findings, the Commission or the Agency may take the measures which it considers necessary, including recovery at the time of payment of the balance or after payment of the balance of all or part of the payments made by it, in accordance with Article II.26.

In the case of final audit findings made after the payment of the balance, the amount to be recovered shall correspond to the difference between the revised final amount of the grant, determined in accordance with Article II.25, and the total amount paid to the beneficiaries under the Agreement for the implementation of the action.

II.27.7 **Correction of systemic or recurrent errors, irregularities, fraud or breach of obligations**

II.27.7.1 The Commission or the Agency may extend audit findings from other grants to this grant if:

(a) the beneficiary is found, on the basis of an audit of other EU or Euratom grants awarded to it under similar conditions, to have committed systemic or recurrent errors, irregularities, fraud or breach of obligations that have a material impact on this grant; and

(b) the final audit report containing the findings of the systemic or recurrent errors, irregularities, fraud or breach of obligations is formally received by the beneficiary, together with the list of grants affected by the findings, within the period referred to in Article II.27.1.

The extension of findings may lead to:

(a) the rejection of costs as ineligible;

(b) reduction of the grant as provided for in Article II.25.4;

(c) recovery of undue amounts as provided for in Article II.26;

(d) suspension of payments as provided for in Article II.24.5;

(e) suspension of the action implementation as provided for in Article II.15.2;

(f) termination as provided for in Article II.16.3.
II.27.7.2 The Commission or the Agency must send a formal notification to the beneficiary concerned informing it of the systemic or recurrent errors and of its intention to extend the audit findings, together with the list of grants affected.

(a) If the findings concern eligibility of costs, the procedure is as follows:

The formal notification must include:

(i) an invitation to submit observations on the list of grants affected by the findings;

(ii) a request to submit revised financial statements for all grants affected;

(iii) where possible, the correction rate for extrapolation established by the Commission or the Agency to calculate the amounts to be rejected on the basis of the systemic or recurrent errors, irregularities, fraud or breach of obligations, if the beneficiary concerned:

- considers that the submission of revised financial statements is not possible or practicable; or
- will not submit revised financial statements.

The beneficiary concerned has 60 calendar days from when it receives the formal notification to submit observations and revised financial statements or to propose a duly substantiated alternative correction method. This period may be extended by the Commission or the Agency in justified cases.

If the beneficiary concerned submits revised financial statements that take account of the findings, the Commission or the Agency will determine the amount to be corrected on the basis of those revised statements.

If the beneficiary proposes an alternative correction method and the Commission or the Agency accepts it, the Commission or the Agency must send a formal notification to the beneficiary concerned informing it:

(i) that it accepts the alternative method;

(ii) of the revised eligible costs determined by applying this method.

Otherwise the Commission or the Agency must send a formal notification to the beneficiary concerned informing it:

(i) that it does not accept the observations or the alternative method proposed;

(ii) of the revised eligible costs determined by applying the extrapolation method initially notified to the beneficiary.
In the case of systemic or recurrent errors, irregularities, fraud or breach of obligations found after the payment of the balance, the amount to be recovered shall correspond to the difference between the revised final amount of the grant, determined in accordance with Article II.25 on the basis of the revised eligible costs declared by the beneficiary and approved by the Commission or the Agency or on the basis of the revised eligible costs after extrapolation, and the total amount paid to the beneficiaries under the Agreement for the implementation of the action;

(b) If the findings concern improper implementation or a breach of another obligation (i.e. where ineligible costs cannot serve as a basis for determining the amount to be corrected), the procedure is as follows:

The Commission or the Agency shall formally notify the beneficiary concerned of the correction flat rate to be applied to the maximum amount of the grant specified in Article 3 or to part of it, according to the principle of proportionality, and invite the beneficiary to submit observations on the list of grants affected by the findings.

The beneficiary concerned shall have 60 days from the date of receipt of the notification to submit observations and to propose a duly substantiated alternative flat rate.

If the Commission or the Agency accepts the alternative flat rate proposed by the beneficiary, it shall formally notify the beneficiary concerned thereof and correct the grant amount by applying the accepted alternative flat rate.

If no observations have been submitted or if the Commission or the Agency does not accept the observations or the alternative flat rate proposed by the beneficiary, the Commission or the Agency shall formally notify the beneficiary concerned thereof and correct the grant amount by applying the flat rate initially notified to the beneficiary.

In the case of systemic or recurrent errors, irregularities, fraud or breach of obligations found after the payment of the balance, the amount to be recovered shall correspond to the difference between the revised final amount of the grant after flat-rate correction and the total amount paid to the beneficiaries under the Agreement for the implementation of the action.

II.27.8 Checks and inspections by OLAF

The European Anti-Fraud Office (OLAF) shall have the same rights as the Commission and the Agency, notably right of access, for the purpose of checks and investigations.

By virtue of Council Regulation (Euratom, EC) No 2185/968 of 11 November 1996 concerning on-the-spot checks and inspections carried out by the Commission in order to

---

8 OJ L 292, 15.11.1996, p.2
protect the European Communities' financial interests against fraud and other irregularities and Regulation (EU, Euratom) No 883/2013\(^9\) of the European Parliament and the Council of 11 September 2013 concerning investigations conducted by the European Anti-Fraud Office (OLAF), OLAF may also carry out on-the-spot checks and inspections in accordance with the procedures laid down by Union law for the protection of the financial interests of the Union against fraud and other irregularities.

Where appropriate, OLAF findings may lead to recovery by the Agency. They may also lead to criminal prosecution under national law.

II.27.9 Checks and audits by the European Court of Auditors

The European Court of Auditors shall have the same rights as the Agency and the Commission, notably right of access, for the purpose of checks and audits.

\(^9\) OJ L 248, 18.09.2013, p.1
**ANNEX III**

**ESTIMATED BUDGET OF THE ACTION**

Table 1: Planned sources of financing of the eligible costs of the action

<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1. CEF-Telecom financing</td>
<td>RILMTA 165,109</td>
<td>IBL 190,530</td>
<td>FFZG 161,238</td>
<td>IPI-PAN 234,759</td>
<td>RACAI 242,192</td>
</tr>
<tr>
<td>2. Beneficiary's own resources</td>
<td>55,013</td>
<td>63,473</td>
<td>53,732</td>
<td>78,513</td>
<td>80,637</td>
</tr>
<tr>
<td>3. State budget(s)</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>4. Regional/local budget(s)</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>5. Income generated by the action</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>6. Other sources</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>TOTAL</strong></td>
<td>220,122</td>
<td>254,003</td>
<td>214,970</td>
<td>313,272</td>
<td>322,829</td>
</tr>
<tr>
<td>Financing sources</td>
<td>Amount of financial contribution to the action eligible costs (EUR)</td>
<td>Amount of financial contribution to the action eligible costs (EUR)</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>-------------------------------------------</td>
<td>---------------------------------------------------------------------</td>
<td>---------------------------------------------------------------------</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>LSIL</td>
<td>JSI</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>1. CEF-Telecom financing</td>
<td>104,872</td>
<td>314,086</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2. Beneficiary's own resources</td>
<td>34,931</td>
<td>104,630</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3. State budget(s)</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4. Regional/ local budget(s)</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>5. Income generated by the action</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6. Other sources</td>
<td>0</td>
<td>0</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>TOTAL</strong></td>
<td><strong>139,803</strong></td>
<td><strong>418,716</strong></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
## Table 2: Indicative breakdown per activity and per beneficiary of estimated eligible costs of the action (EUR)

<table>
<thead>
<tr>
<th>Activity</th>
<th>Personnel costs</th>
<th>Subcontracting costs</th>
<th>Other costs</th>
<th>Total</th>
<th>Indirect eligible costs</th>
<th>Total eligible costs</th>
<th>Estimated CEF contribution</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Activity 1</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>RILMTA</td>
<td>547,012</td>
<td>0</td>
<td>16,382</td>
<td>563,394</td>
<td>39,437.58</td>
<td>602,831.58</td>
<td>452,123.68</td>
</tr>
<tr>
<td>IBL</td>
<td>72,948</td>
<td>0</td>
<td>2,068</td>
<td>74,968</td>
<td>5,247.76</td>
<td>80,215.76</td>
<td>60,161.82</td>
</tr>
<tr>
<td>FFZG</td>
<td>76,874</td>
<td>0</td>
<td>2,833</td>
<td>79,707</td>
<td>5,579.49</td>
<td>85,286.49</td>
<td>63,964.87</td>
</tr>
<tr>
<td>IPI-PAN</td>
<td>112,268</td>
<td>0</td>
<td>2,941</td>
<td>115,209</td>
<td>8,064.63</td>
<td>123,273.63</td>
<td>92,455.22</td>
</tr>
<tr>
<td>RACAI</td>
<td>91,770</td>
<td>0</td>
<td>2,333</td>
<td>94,103</td>
<td>6,587.21</td>
<td>100,690.21</td>
<td>75,517.66</td>
</tr>
<tr>
<td>LSIL</td>
<td>39,900</td>
<td>0</td>
<td>2,179</td>
<td>42,079</td>
<td>2,945.53</td>
<td>45,024.53</td>
<td>33,768.4</td>
</tr>
<tr>
<td>JSI</td>
<td>88,200</td>
<td>0</td>
<td>1,634</td>
<td>89,834</td>
<td>6,288.38</td>
<td>96,122.38</td>
<td>72,091.78</td>
</tr>
<tr>
<td>Activity 2</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>RILMTA</td>
<td>526,562</td>
<td>0</td>
<td>15,234</td>
<td>541,796</td>
<td>37,925.72</td>
<td>579,721.72</td>
<td>434,791.29</td>
</tr>
<tr>
<td>IBL</td>
<td>85,050</td>
<td>0</td>
<td>2,436</td>
<td>87,486</td>
<td>6,124.02</td>
<td>93,610.02</td>
<td>70,207.52</td>
</tr>
<tr>
<td>FFZG</td>
<td>49,200</td>
<td>0</td>
<td>1,828</td>
<td>51,028</td>
<td>3,571.96</td>
<td>54,599.96</td>
<td>40,949.97</td>
</tr>
<tr>
<td>IPI-PAN</td>
<td>82,042</td>
<td>0</td>
<td>2,194</td>
<td>84,236</td>
<td>5,896.52</td>
<td>90,132.52</td>
<td>67,599.39</td>
</tr>
<tr>
<td>RACAI</td>
<td>91,770</td>
<td>0</td>
<td>2,194</td>
<td>93,964</td>
<td>6,577.48</td>
<td>100,541.48</td>
<td>75,406.11</td>
</tr>
<tr>
<td>LSIL</td>
<td>39,900</td>
<td>0</td>
<td>2,194</td>
<td>42,094</td>
<td>2,945.53</td>
<td>45,040.58</td>
<td>33,780.44</td>
</tr>
<tr>
<td>JSI</td>
<td>119,700</td>
<td>0</td>
<td>2,194</td>
<td>121,894</td>
<td>8,532.58</td>
<td>130,426.58</td>
<td>97,819.94</td>
</tr>
<tr>
<td>Activity 3</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>RILMTA</td>
<td>381,876</td>
<td>0</td>
<td>10,444</td>
<td>392,320</td>
<td>27,462.4</td>
<td>419,782.4</td>
<td>314,836.8</td>
</tr>
<tr>
<td>IBL</td>
<td>37,200</td>
<td>0</td>
<td>1,377</td>
<td>38,577</td>
<td>2,700.39</td>
<td>41,277.39</td>
<td>30,958.04</td>
</tr>
<tr>
<td>FFZG</td>
<td>40,900</td>
<td>0</td>
<td>1,377</td>
<td>41,277</td>
<td>2,915.36</td>
<td>44,190.36</td>
<td>33,422.52</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Activity</td>
<td>IPI-PAN</td>
<td>RACAI</td>
<td>LSIL</td>
<td>JSI</td>
<td>RAČAI</td>
<td>LSIL</td>
<td>JSE</td>
</tr>
<tr>
<td>----------</td>
<td>---------</td>
<td>-------</td>
<td>------</td>
<td>-----</td>
<td>-------</td>
<td>------</td>
<td>-----</td>
</tr>
<tr>
<td>Activity 4</td>
<td>51,816</td>
<td>57,960</td>
<td>25,200</td>
<td>132,300</td>
<td>0</td>
<td>1,377</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>RILMTA</td>
<td>165,958</td>
<td>18,600</td>
<td>20,250</td>
<td>18,460</td>
<td>0</td>
<td>689</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>IBL</td>
<td>25,908</td>
<td>57,960</td>
<td>20,250</td>
<td>18,460</td>
<td>0</td>
<td>689</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>LSIL</td>
<td>25,200</td>
<td>18,600</td>
<td>20,250</td>
<td>18,460</td>
<td>0</td>
<td>689</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>JSE</td>
<td>132,300</td>
<td>18,600</td>
<td>20,250</td>
<td>18,460</td>
<td>0</td>
<td>689</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>Activity 5</td>
<td>51,816</td>
<td>57,960</td>
<td>25,200</td>
<td>132,300</td>
<td>0</td>
<td>1,377</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>RILMTA</td>
<td>52,321</td>
<td>18,600</td>
<td>20,250</td>
<td>18,460</td>
<td>0</td>
<td>689</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>IBL</td>
<td>25,908</td>
<td>57,960</td>
<td>20,250</td>
<td>18,460</td>
<td>0</td>
<td>689</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>LSIL</td>
<td>25,200</td>
<td>18,600</td>
<td>20,250</td>
<td>18,460</td>
<td>0</td>
<td>689</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>JSE</td>
<td>132,300</td>
<td>18,600</td>
<td>20,250</td>
<td>18,460</td>
<td>0</td>
<td>689</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>Activity 6</td>
<td>51,816</td>
<td>57,960</td>
<td>25,200</td>
<td>132,300</td>
<td>0</td>
<td>1,377</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>RILMTA</td>
<td>37,073</td>
<td>12,400</td>
<td>4,050</td>
<td>3,075</td>
<td>0</td>
<td>1,149</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>IBL</td>
<td>12,400</td>
<td>4,050</td>
<td>3,075</td>
<td>3,075</td>
<td>0</td>
<td>459</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>FFZG</td>
<td>3,075</td>
<td>4,050</td>
<td>3,075</td>
<td>3,075</td>
<td>0</td>
<td>115</td>
<td>0</td>
</tr>
</tbody>
</table>
### Agreement: INEA/CEF/ICT/A2017yi565710
### Action No: 2017-EU-IA-0136

<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th>IPI-PAN</th>
<th>4,318</th>
<th>0</th>
<th>115</th>
<th>4,433</th>
<th>310,31</th>
<th>4,743,31</th>
<th>3,557.48</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>RACAI</td>
<td>4,830</td>
<td></td>
<td></td>
<td>115</td>
<td>4,945</td>
<td>346.15</td>
<td>5,291.15</td>
<td>3,968.36</td>
</tr>
<tr>
<td>LSIL</td>
<td>2,100</td>
<td></td>
<td></td>
<td>115</td>
<td>2,215</td>
<td>155.05</td>
<td>2,370.05</td>
<td>1,777.54</td>
</tr>
<tr>
<td>JSI</td>
<td>6,300</td>
<td></td>
<td></td>
<td>115</td>
<td>6,415</td>
<td>449.05</td>
<td>6,864.05</td>
<td>5,148.04</td>
</tr>
<tr>
<td>TOTAL</td>
<td></td>
<td>1,710,802</td>
<td>0</td>
<td>49,679</td>
<td>1,760,481</td>
<td>123,233.67</td>
<td>1,883,714.67</td>
<td>1,412,786</td>
</tr>
<tr>
<td>RILMTA</td>
<td></td>
<td>198,400</td>
<td>0</td>
<td>7,343</td>
<td>205,743</td>
<td>14,402.01</td>
<td>220,145.01</td>
<td>165,108.76</td>
</tr>
<tr>
<td>IBL</td>
<td>230,850</td>
<td></td>
<td></td>
<td>6,571</td>
<td>237,421</td>
<td>16,619.47</td>
<td>254,040.47</td>
<td>190,530.35</td>
</tr>
<tr>
<td>FFZG</td>
<td>193,734</td>
<td></td>
<td></td>
<td>7,186</td>
<td>200,920</td>
<td>14,064.4</td>
<td>214,984.4</td>
<td>161,238.3</td>
</tr>
<tr>
<td>IPI-PAN</td>
<td>284,988</td>
<td></td>
<td></td>
<td>7,546</td>
<td>292,534</td>
<td>20,477.38</td>
<td>313,011.38</td>
<td>234,758.54</td>
</tr>
<tr>
<td>RACAI</td>
<td>294,630</td>
<td></td>
<td></td>
<td>7,167</td>
<td>301,797</td>
<td>21,125.79</td>
<td>322,922.79</td>
<td>242,192.09</td>
</tr>
<tr>
<td>LSIL</td>
<td>123,900</td>
<td></td>
<td></td>
<td>6,782</td>
<td>130,682</td>
<td>9,147.74</td>
<td>139,829.74</td>
<td>104,872.3</td>
</tr>
<tr>
<td>JSI</td>
<td>384,300</td>
<td></td>
<td></td>
<td>7,084</td>
<td>391,384</td>
<td>27,396.88</td>
<td>418,780.88</td>
<td>314,085.66</td>
</tr>
</tbody>
</table>
ANNEX IV
MANDATE I

I, the undersigned,

Svetla Koeva, Director,

representing,

Institute for Bulgarian Language "Prof. Lyubomir Andreychin" (IBL)
Public Law Body
Registration No 000665498
Shipchenski prohod, Bldg. 17 52
1113 Sofia
Bulgaria
VAT No BG000665498,

hereinafter referred to as "the beneficiary",

for the purposes of the signature and the implementation of the grant agreement No INEA/CEF/ICT/A2017/1565710 for the Action No 2017-EU-IA-0136 entitled "Multilingual Resources for CEF.AT in the legal domain" with the Innovation and Networks Executive Agency (hereinafter referred to as "the grant agreement")

hereby mandate:

Research Institute for Linguistics of the Hungarian Academy of Sciences (RILMTA)
Public Law Body
Registration No 039695
Benczúr 33
1068 Budapest
Hungary
VAT No 15300571242,
represented by Gábor Prószéky, Director (hereinafter referred to as "the coordinator")

1. to sign in my name and on my behalf the grant agreement and its possible subsequent amendments with the Innovation and Networks Executive Agency,

and

2. to act on behalf of the beneficiary in compliance with the grant agreement.

I hereby confirm that the beneficiary accepts all terms and conditions of the grant agreement and, in particular, all provisions affecting the coordinator and the other beneficiaries. In particular, I acknowledge that, by virtue of this mandate, the coordinator alone is entitled to receive funds from the Innovation and Networks Executive Agency and distribute the amounts corresponding to the beneficiary's participation in the action.
I hereby accept that the beneficiary will do everything in its power to help the coordinator fulfil its obligations under the grant agreement, and in particular, to provide to the coordinator, on its request, whatever documents or information may be required.

I hereby declare that the beneficiary agrees that the provisions of the grant agreement, including this mandate, shall take precedence over any other agreement between the beneficiary and the coordinator which may have an effect on the implementation of the grant agreement.

This mandate shall be annexed to the grant agreement and shall form an integral part thereof.

SIGNATURE

Svetla Koeva, Director

Done at Sofia, on

In duplicate in English
ANNEX IV
MANDATE I

I, the undersigned,

Svetla Koeva, Director,

representing,

Institute for Bulgarian Language "Prof. Lyubomir Andreychin" (IBL)
Public Law Body
Registration No 000665498
Shipchenski prohod, Bldg. 17 52
1113 Sofia
Bulgaria
VAT No BG000665498,

hereinafter referred to as "the beneficiary",

for the purposes of the signature and the implementation of the grant agreement No INEA/CEF/ICT/A2017/1565710 for the Action No 2017-EU-IA-0136 entitled "Multilingual Resources for CEF.AT in the legal domain" with the Innovation and Networks Executive Agency (hereinafter referred to as "the grant agreement")

hereby mandate:

Research Institute for Linguistics of the Hungarian Academy of Sciences (RILMTA)
Public Law Body
Registration No 039695
Benczúr 33
1068 Budapest
Hungary
VAT No 15300571242,
represented by Gábor Prószéky, Director (hereinafter referred to as "the coordinator")

1. to sign in my name and on my behalf the grant agreement and its possible subsequent amendments with the Innovation and Networks Executive Agency,

and

2. to act on behalf of the beneficiary in compliance with the grant agreement.

I hereby confirm that the beneficiary accepts all terms and conditions of the grant agreement and, in particular, all provisions affecting the coordinator and the other beneficiaries. In particular, I acknowledge that, by virtue of this mandate, the coordinator alone is entitled to receive funds from the Innovation and Networks Executive Agency and distribute the amounts corresponding to the beneficiary's participation in the action.
I hereby accept that the beneficiary will do everything in its power to help the coordinator fulfil its obligations under the grant agreement, and in particular, to provide to the coordinator, on its request, whatever documents or information may be required.

I hereby declare that the beneficiary agrees that the provisions of the grant agreement, including this mandate, shall take precedence over any other agreement between the beneficiary and the coordinator which may have an effect on the implementation of the grant agreement.

This mandate shall be annexed to the grant agreement and shall form an integral part thereof.

SIGNATURE

Svetla Koeva, Director

Done at Sofia, on 19.07.2018
In duplicate in English 19 July 2018
MANDATE 2

I, the undersigned,

Vesna Vlahović-Štetić, Dean,

representing,

University of Zagreb, Faculty of Humanities and Social Sciences (FFZG)
Public Law Body
Registration No 1-1130
Ivana Lučića 3
10000 Zagreb
Croatia
VAT No HR90633715804,

hereinafter referred to as "the beneficiary",

for the purposes of the signature and the implementation of the grant agreement
No INEA/CEF/ICT/A2017/1565710 for the Action No 2017-EU-IA-0136 entitled
"Multilingual Resources for CEF.AT in the legal domain" with the Innovation and Networks
Executive Agency (hereinafter referred to as "the grant agreement")

hereby mandate:

Research Institute for Linguistics of the Hungarian Academy of Sciences (RILMTA)
Public Law Body
Registration No 039695
Benczúr 33
1068 Budapest
Hungary
VAT No 15300571242,
represented by Gábor Prószék, Director (hereinafter referred to as "the coordinator")

1. to sign in my name and on my behalf the grant agreement and its possible subsequent
   amendments with the Innovation and Networks Executive Agency,

and

2. to act on behalf of the beneficiary in compliance with the grant agreement.

I hereby confirm that the beneficiary accepts all terms and conditions of the grant agreement
and, in particular, all provisions affecting the coordinator and the other beneficiaries. In
particular, I acknowledge that, by virtue of this mandate, the coordinator alone is entitled to
receive funds from the Innovation and Networks Executive Agency and distribute the
amounts corresponding to the beneficiary's participation in the action.
I hereby accept that the beneficiary will do everything in its power to help the coordinator fulfil its obligations under the grant agreement, and in particular, to provide to the coordinator, on its request, whatever documents or information may be required.

I hereby declare that the beneficiary agrees that the provisions of the grant agreement, including this mandate, shall take precedence over any other agreement between the beneficiary and the coordinator which may have an effect on the implementation of the grant agreement.

This mandate shall be annexed to the grant agreement and shall form an integral part thereof.

SIGNATURE

Vesna Vlahović-Štetić, Dean

Done at Zagreb, on

In duplicate in English
MANDATE 2

I, the undersigned,

Vesna Vlahović-Štetić, Dean,

representing,

University of Zagreb, Faculty of Humanities and Social Sciences (FFZG)
Public Law Body
Registration No 1-1130
Ivana Lučića 3
10000 Zagreb
Croatia
VAT No HR90633715804,

hereinafter referred to as "the beneficiary",

for the purposes of the signature and the implementation of the grant agreement No INEA/CEF/ICT/A2017/1565710 for the Action No 2017-EU-IA-0136 entitled "Multilingual Resources for CEF.AT in the legal domain" with the Innovation and Networks Executive Agency (hereinafter referred to as "the grant agreement")

hereby mandate:

Research Institute for Linguistics of the Hungarian Academy of Sciences (RILMTA)
Public Law Body
Registration No 039695
Benczúr 33
1068 Budapest
Hungary
VAT No 15300571242,
represented by Gábor Prószéky, Director (hereinafter referred to as "the coordinator")

1. to sign in my name and on my behalf the grant agreement and its possible subsequent amendments with the Innovation and Networks Executive Agency,

and

2. to act on behalf of the beneficiary in compliance with the grant agreement.

I hereby confirm that the beneficiary accepts all terms and conditions of the grant agreement and, in particular, all provisions affecting the coordinator and the other beneficiaries. In particular, I acknowledge that, by virtue of this mandate, the coordinator alone is entitled to receive funds from the Innovation and Networks Executive Agency and distribute the amounts corresponding to the beneficiary's participation in the action.
I hereby accept that the beneficiary will do everything in its power to help the coordinator fulfil its obligations under the grant agreement, and in particular, to provide to the coordinator, on its request, whatever documents or information may be required.

I hereby declare that the beneficiary agrees that the provisions of the grant agreement, including this mandate, shall take precedence over any other agreement between the beneficiary and the coordinator which may have an effect on the implementation of the grant agreement.

This mandate shall be annexed to the grant agreement and shall form an integral part thereof.

SIGNATURE

[Signature]

Vesna Vlahović Stetić, Dean
MATEUSZ MILAN STANOEVIĆ IPA

Done at Zagreb, on July 25th 2018

In duplicate in English
MANDATE 3

I, the undersigned,

Jacek Koronacki, Director,

representing,

Institute of Computer Science, Polish Academy of Sciences (IPI-PAN)
Public Law Body
Registration No RIN-IV-4/98
Jana Kazimierza 5
01-248 Warszawa
Poland
VAT No 5250009401,

hereinafter referred to as "the beneficiary",

for the purposes of the signature and the implementation of the grant agreement No INEA/CEF/ICT/A2017/1565710 for the Action No 2017-EU-IA-0136 entitled "Multilingual Resources for CEF.AT in the legal domain" with the Innovation and Networks Executive Agency (hereinafter referred to as "the grant agreement")

hereby mandate:

Research Institute for Linguistics of the Hungarian Academy of Sciences (RILMTA)
Public Law Body
Registration No 039695
Benczúr 33
1068 Budapest
Hungary
VAT No 15300571242,
represented by Gábor Prószéky, Director (hereinafter referred to as "the coordinator")

1. to sign in my name and on my behalf the grant agreement and its possible subsequent amendments with the Innovation and Networks Executive Agency,

and

2. to act on behalf of the beneficiary in compliance with the grant agreement.

I hereby confirm that the beneficiary accepts all terms and conditions of the grant agreement and, in particular, all provisions affecting the coordinator and the other beneficiaries. In particular, I acknowledge that, by virtue of this mandate, the coordinator alone is entitled to receive funds from the Innovation and Networks Executive Agency and distribute the amounts corresponding to the beneficiary's participation in the action.
I hereby accept that the beneficiary will do everything in its power to help the coordinator fulfil its obligations under the grant agreement, and in particular, to provide to the coordinator, on its request, whatever documents or information may be required.

I hereby declare that the beneficiary agrees that the provisions of the grant agreement, including this mandate, shall take precedence over any other agreement between the beneficiary and the coordinator which may have an effect on the implementation of the grant agreement.

This mandate shall be annexed to the grant agreement and shall form an integral part thereof.

Deputy Director for Scientific Affairs

[Signature]

Wojciech Penczek, Ph.D., Professor

Jacek Koronacki, Director signing in absence

Done at Warszawa, on 25/07/2018

In duplicate in English
MANDATE 4

1, the undersigned,

Dan Tufis, Director,

representing,

Institutul de Cercetari pentru Inteligenta Artificiala, Academia Romana (RACAI)
PUBLIC LAW BODY
Registration No 6121265
Calea 13 Septembrie 13
050711 Bucarest
Romania

hereinafter referred to as "the beneficiary",

for the purposes of the signature and the implementation of the grant agreement No INEA/CEF/ICT/A2017/1565710 for the Action No 2017-EU-IA-0136 entitled "Multilingual Resources for CEF.AT in the legal domain" with the Innovation and Networks Executive Agency (hereinafter referred to as "the grant agreement")

hereby mandate:

Research Institute for Linguistics of the Hungarian Academy of Sciences (RILMTA)
Public Law Body
Registration No 039695
Benczúr 33
1068 Budapest
Hungary
VAT No 15300571242,
represented by Gábor Prószéky, Director (hereinafter referred to as "the coordinator")

1. to sign in my name and on my behalf the grant agreement and its possible subsequent amendments with the Innovation and Networks Executive Agency,

and

2. to act on behalf of the beneficiary in compliance with the grant agreement.

I hereby confirm that the beneficiary accepts all terms and conditions of the grant agreement and, in particular, all provisions affecting the coordinator and the other beneficiaries. In particular, I acknowledge that, by virtue of this mandate, the coordinator alone is entitled to receive funds from the Innovation and Networks Executive Agency and distribute the amounts corresponding to the beneficiary's participation in the action.

I hereby accept that the beneficiary will do everything in its power to help the coordinator
fulfil its obligations under the grant agreement, and in particular, to provide to the coordinator, on its request, whatever documents or information may be required.

I hereby declare that the beneficiary agrees that the provisions of the grant agreement, including this mandate, shall take precedence over any other agreement between the beneficiary and the coordinator which may have an effect on the implementation of the grant agreement.

This mandate shall be annexed to the grant agreement and shall form an integral part thereof.

SIGNATURE

Dan Tufis, Director

Done at Bucarest, on

In duplicate in English
MANDATE 4

1. the undersigned,

Dan Tufis, Director,

representing,

Institutul de Cercetari pentru Inteligenta Artificiala, Academia Romana (RACA1)
PUBLIC LAW BODY
Registration No 6121265
Calea 13 Septembrie 13
050711 Bucharest
Romania

hereinafter referred to as "the beneficiary".

for the purposes of the signature and the implementation of the grant agreement No INEA/CEF/ICT/A2017/1565710 for the Action No 2017-EU-IA-0136 entitled "Multilingual Resources for CEF.AT in the legal domain" with the Innovation and Networks Executive Agency (hereinafter referred to as "the grant agreement")

hereby mandate:

Research Institute for Linguistics of the Hungarian Academy of Sciences (RILMTA)
Public Law Body
Registration No 039695
Bencsúr 33
1068 Budapest
Hungary
VAT No 15300571242,
represented by Gábor Prószéký, Director (hereinafter referred to as "the coordinator")

1. to sign in my name and on my behalf the grant agreement and its possible subsequent amendments with the Innovation and Networks Executive Agency.

and

2. to act on behalf of the beneficiary in compliance with the grant agreement.

I hereby confirm that the beneficiary accepts all terms and conditions of the grant agreement and, in particular, all provisions affecting the coordinator and the other beneficiaries. In particular, I acknowledge that, by virtue of this mandate, the coordinator alone is entitled to receive funds from the Innovation and Networks Executive Agency and distribute the amounts corresponding to the beneficiary's participation in the action.

I hereby accept that the beneficiary will do everything in its power to help the coordinator
I hereby declare that the beneficiary agrees that the provisions of the grant agreement, including this mandate, shall take precedence over any other agreement between the beneficiary and the coordinator which may have an effect on the implementation of the grant agreement.

This mandate shall be annexed to the grant agreement and shall form an integral part thereof.

Dan Tufis, Director

Done at Bucharest, on 19 July, 2018

In duplicate in English
MANDATE 5

I, the undersigned,

Gabriela Múcsková, Director,

representing,

Jazykovedný ústav štúra Slovenskej akadémie vied (LSIL)
PUBLIC LAW BODY
Registration No 167008
Panská 26
811 01 Bratislava
Slovakia

hereinafter referred to as "the beneficiary",

for the purposes of the signature and the implementation of the grant agreement No INEA/CEF/ICT/A2017/1565710 for the Action No 2017-EU-IA-0136 entitled "Multilingual Resources for CEF.AT in the legal domain" with the Innovation and Networks Executive Agency (hereinafter referred to as "the grant agreement")

hereby mandate:

Research Institute for Linguistics of the Hungarian Academy of Sciences (RILMTA)
Public Law Body
Registration No 039695
Benczúr 33
1068 Budapest
Hungary
VAT No 15300571242,
represented by Gábor Prószéky, Director (hereinafter referred to as "the coordinator")

1. to sign in my name and on my behalf the grant agreement and its possible subsequent amendments with the Innovation and Networks Executive Agency,

and

2. to act on behalf of the beneficiary in compliance with the grant agreement.

I hereby confirm that the beneficiary accepts all terms and conditions of the grant agreement and, in particular, all provisions affecting the coordinator and the other beneficiaries. In particular, I acknowledge that, by virtue of this mandate, the coordinator alone is entitled to receive funds from the Innovation and Networks Executive Agency and distribute the amounts corresponding to the beneficiary's participation in the action.

I hereby accept that the beneficiary will do everything in its power to help the coordinator...
I hereby declare that the beneficiary agrees that the provisions of the grant agreement, including this mandate, shall take precedence over any other agreement between the beneficiary and the coordinator which may have an effect on the implementation of the grant agreement.

This mandate shall be annexed to the grant agreement and shall form an integral part thereof.

SIGNATURE

[Signature]

Gabriela Múčsková, Director

Done at Bratislava, on 27 June 2018

In duplicate in English
MANDATE 6

I, the undersigned,

Jadran Lenarčič, Director,

representing,

Jožef Stefan Institute (JSI)
PUBLIC LAW BODY
Registration No 5051606
Jamova 39
1000 Ljubljana
Slovenia
VAT No SI55560822,

hereinafter referred to as "the beneficiary",

for the purposes of the signature and the implementation of the grant agreement No INEA/CEF/ICT/A2017/1565710 for the Action No 2017-EU-IA-0136 entitled "Multilingual Resources for CEF.AT in the legal domain" with the Innovation and Networks Executive Agency (hereinafter referred to as "the grant agreement")

hereby mandate:

Research Institute for Linguistics of the Hungarian Academy of Sciences (RILMTA)
Public Law Body
Registration No 039695
Benczúr 33
1068 Budapest
Hungary
VAT No 15300571242,
represented by Gábor Prószéky, Director (hereinafter referred to as "the coordinator")

1. to sign in my name and on my behalf the grant agreement and its possible subsequent amendments with the Innovation and Networks Executive Agency,

and

2. to act on behalf of the beneficiary in compliance with the grant agreement.

I hereby confirm that the beneficiary accepts all terms and conditions of the grant agreement and, in particular, all provisions affecting the coordinator and the other beneficiaries. In particular, I acknowledge that, by virtue of this mandate, the coordinator alone is entitled to receive funds from the Innovation and Networks Executive Agency and distribute the amounts corresponding to the beneficiary's participation in the action.
I hereby accept that the beneficiary will do everything in its power to help the coordinator fulfill its obligations under the grant agreement, and in particular, to provide to the coordinator, on its request, whatever documents or information may be required.

I hereby declare that the beneficiary agrees that the provisions of the grant agreement, including this mandate, shall take precedence over any other agreement between the beneficiary and the coordinator which may have an effect on the implementation of the grant agreement.

This mandate shall be annexed to the grant agreement and shall form an integral part thereof.

Po podpisna direktorja:

SIGNATURE

Jadran Lenarčič, Director

Done at Ljubljana, on 19-07-2016

In duplicate in English
ANNEX V
MODEL TECHNICAL REPORT(S)

The templates for technical report(s) as referred to in Article II.23 are those provided by the Agency, and are available on the Agency website at the following link:


ANNEX VI
MODEL FINANCIAL STATEMENT(S)

The templates for financial statements as referred to in Article II.23 are those provided by the Agency, and are available on the Agency website at the following link:

ANNEX VII

MODEL TERMS OF REFERENCE FOR THE CERTIFICATE ON THE FINANCIAL STATEMENTS

The model terms of reference for the certificate on the financial statements as referred to in Article II.23 are those provided by the Agency, and are available on the Agency website at the following link:


The model terms of reference for the certificate on the financial statements include templates for:

- the Terms of Reference for an Independent Report of Factual Findings on costs declared under a Grant Agreement financed under the Connecting Europe Facility (CEF), and
- the independent report of factual findings on costs declared under a grant agreement financed under the Connecting Europe Facility (CEF), including its annex.